

La Voz de Guipúzcoa

Sábado 22 de Julio de 1933

Diario republicano

San Sebastián Año XLIX - Núm. 17.003

Del pensar y del vivir

La victoria de un sexo

por Antonio Zozaya

Solamente por un sofisma harto frecuente, pero ingenuo y absurdo, se pueden considerar las diferencias orgánicas y de aspecto que caracterizan a la mujer como pruebas de inferioridad.

L. LACOUR. "Humanismo integral". Parte 2.º I.

Varios jóvenes, estudiosos sin duda, han protestado de que en la convocatoria para la provisión de ciertas plazas de mecanografía en el ministerio de la Guerra, se diga que no serán admitidos los hombres. Ignoramos las razones que habrán motivado en el ministerio tal determinación; pero, desde luego, creo firmemente que el veto puesto a los varones es innecesario; porque son las mujeres las que cada día, con mayor denuedo e inteligencia, van quitando a los hombres los empleos más importantes. Y este enojo contra la mujer es cada día más encarnizado. Se preferiría que, como en siglos pasados, la hembra cuidase exclusivamente del hogar aduciendo para ello una supuesta inferioridad, que no pudo demostrar el mediano fisiólogo Moebius, ni menos hizo patente el gruñón misógino Schopenhauer. Los hechos demuestran, cada vez con mayor evidencia, que la mujer es capaz de cualquier ejercicio mental y que en los cargos públicos manifiesta mayor ponderación, seriedad, actividad y espíritu de moralidad que los hombres.

No es un disparate afirmar que dentro de muy poco tiempo serán innecesarias totalmente las prohibiciones a los hombres de tomar parte en determinadas oposiciones; porque serán tantos los opositores femeninos y tan sólida su preparación que obtendrán todas las plazas para consternación de antifeministas y demostración palmaria de la capacidad de las hembras para toda labor intelectual.

No fueron únicamente Aristófanes y Eurípides los escritores que flagelaron a las mujeres sabias. Nuestros clásicos lo hicieron con verdadero ensañamiento. Hoy mismo, Leblón dice que sucede con las mujeres intelectuales lo que con ciertos indígenas indios, educados en Oxford. "No es necesario—dice—, conversar mucho tiempo con ellos para convencerse de que sus ideas son vagas e indecisas y de que son incapaces de manejar los materiales que la educación universitaria les ha proporcionado. La memoria, facultad secundaria, basta para adquirir una suma enorme de nociones; pero para utilizar la menor de estas nociones es necesaria la actividad de las facultades más elevadas de la inteligencia". Tal sigue siendo la opinión general; pero, a mi entender, esta opinión parte de un supuesto erróneo: juzga a la mujer instruida por la ignorante; aplica a la hembra cultivada el patrón de la inculta. La psicología femenina se ha hecho observando a la mujer clásica y sus conclusiones no pueden aplicarse a la mujer moderna; sería un absurdo. Claro es que la mujer antigua tenía más memoria que entendimiento; porque cultivaba una facultad y la otra no. No solamente no se la enseñaba y habituaba a discurrir, sino que se la prohibía terminantemente hacerlo. "La mujer casada, la pata quebrada y en casa". Y en la casa no había más libros que los de devoción. Era un orgullo para las hembras declarar que no sabían leer; pero lo que las otras facultades no hacían lo ejercitaba la memoria, así como cuando se pierde un sentido corporal suelen agudizarse y afinarse los otros. La mujer lo recordaba todo; con su maravillosa intuición aplicaba el recuerdo a las enseñanzas presentes y era cauta, previsora y astuta por la necesidad de defenderse en el estado de inferioridad en que se la colocaba. Esta necesaria astucia, unida al ejercicio de la memoria, a la atrofia del juicio y a la coquetería, natural en toda hembra del reino animal y más en la mujer, que no tenía otra salida en la vida que el matrimonio, sirvieron de únicos datos a los antifeministas para juzgar a la mujer; pero hoy las cosas han cambiado. La mujer antigua pudo ser, como dice el autor de "El mundo como voluntad y representación", "un animal de pelo largo y entendimiento corto", pero hoy se ha cortado el pelo y se ha consagrado al estudio y la psicología trasnochada de Lope

de Vega ya no sirve para maldita de Dios la cosa.

Podría lucir aquí quien esto escribe una fácil erudición de enciclopedia, citando los nombres de las muchas mujeres que han sobresalido en el cultivo de las ciencias; pero ello es innecesario. Cuando el fraile Graciano Martínez escribió su libro "La mujer española", como cuando publicó el suyo Stuart Mill, esas citas eran necesarias; hoy son tantas las mujeres que disputan la preeminencia científica a los hombres que basta la alarma de éstos para reivindicar a todo un sexo. Sí, señores: hay que resignarse a ver cómo la mujer compete con nosotros y nos eclipsa. Es ley ineludible; ello traerá perturbaciones, como todo cambio, en la vida social, cuales las trajeron las máquinas, que han determinado crisis económicas terribles y que han dado origen al socialismo y a todas las escuelas revolucionarias; mas, a la postre, el avance es avance y, aunque no lo fuera, los fenómenos naturales no se combaten con injurias, ni con lamentaciones. Lo que procede es adaptarse o morir.

Ahora lo que hace falta es que estas afirmaciones de igualdad psicológica y de entendimiento lógico en la mujer y en el hombre sean reconocidas por las propias mujeres. Porque, así como la esclavitud halló sus más violentos defensores en los esclavos mismos, el feminismo encuentra sus enemigos más irreconciliables en las mujeres no ilustradas. Las infelices siguen valiéndose, como de única facultad, de la memoria; repiten lo que oyen a sus preceptores, que suelen ser los fariseos, interesados en mantenerlas en inferioridad y servidumbre. A ellas hay que hacer llegar, por medio de la Prensa y de la radio, nuevas ideas, datos interesantísimos, para que rectifiquen sus errores de un modo espontáneo, y merced al talento natural, que en ellas existe, como en las universitarias, pero que se halla sin cultivo. Es menester que sepan que no fué la Iglesia la que emancipó a la mujer, puesto que siempre la negó el acceso a los cargos públicos; fué la Revolución francesa, en el 91, la que oyó por primera vez, esta afirmación de Olimpia de Gougues: "La mujer, que tiene derecho a subir al cadalso, debe tenerlo para subir a la Tribuna". Por des-

LA NUEVA POLITICA ECONOMICA DE LOS EE. UU.

Mientras los valores bajan, Roosevelt continúa su obra

NUEVA YORK, 21.—En la Bolsa se registró hoy una nueva baja en las cotizaciones, habiendo valores que descendieron hasta 14 puntos. El número de títulos y acciones que cambiaron de dueño fué enorme. La baja en los tres últimos días supone una pérdida global de 3.000 millones de dólares. Los mercados cereales de los Estados Unidos operan también en sentido de baja considerable y han sido clausurados por unos días, poniéndose como pretexto para esta clausura que los empleados están rendidos por el enorme trabajo de estos días y necesitan descansar. (United Press.)

WASHINGTON, 21.—El presidente Roosevelt ha firmado la «nueva carta» general voluntaria relativa a los salarios y horas de trabajo.

Dicho documento estipula que desde el 1 de agosto hasta el 31 de diciembre del presente año, por lo menos, los patronos no emplearán obreros de menos de 16 años, consintiendo en casos excepcionales tener obreros de menos de dicha edad, pero de más de catorce años, siempre que su trabajo diario no pase de tres horas y que estén colocados en manufacturas mecánicas.

Los empleados de todas categorías y de todas las manifestaciones de la vida económica no trabajarán más de cuarenta horas a la semana. Los almacenes y otros establecimientos deberán estar abiertos por lo menos 52 horas por semana. Los industriales y patronos se comprometen a no obligar a trabajar a los obreros de fábricas y a los de oficios llamados artesanos más de 35 horas por semana. Los obreros tienen derecho a un trabajo máximo de 40 horas por semana durante seis semanas, a elegir. En ningún caso los obreros trabajarán más de ocho horas al día. Esta escala de horas no es aplicable a aquellos patronos que tengan uno o dos empleados y siempre que sus in-

dicha, la Revolución francesa no aplicó esta sentencia, antes bien llevó a Olimpia al cadalso, sin llevarla a la Asamblea; pero aquella Revolución echó la semilla de la liberación femenina y somos los demócratas de hoy los que, contra la enemistad de los fariseos, pedimos para la mujer libertad, justicia, igualdad de derechos y una ilustración que la permita conocer a sus amigos y no confundirlos con sus seculares verdugos. (Prohibida la reproducción).

dustrias o comercios se encuentren establecidos en villas de menos de 2.500 habitantes y siempre que dichas localidades no pertenezcan a una región de comercio muy activo. La limitación indicada de horas no es aplicable a ciertas categorías de obreros especializados, pero éstos las horas suplementarias les deberán ser pagadas un tercio más elevado que la tarifa de las horas corrientes.

Para los empleados, los sueldos mínimos serán de 12 a 13 dólares por semana, según la importancia de las poblaciones. Para los obreros, el jornal mínimo será 14 dólares a la semana.

Los industriales y comerciantes se comprometen a no vender sus productos a precios superiores a los que regían el 1 de julio último, a menos que haya serios motivos que justifiquen el alza. Se comprometen también a no buscar beneficios exagerados a expensas de los consumidores.

El ministro de Estado

Esta madrugada ha llegado a San Sebastián

A las tres menos cuarto de la mañana llegó a nuestra ciudad el ministro de Estado, don Fernando de los Ríos. Le acompañaba su secretario particular D. Manuel Troyano.

El señor de los Ríos fué cumplimentado en el Ministerio de Jornada por el gobernador civil de Guipúzcoa, señor Artola y el comisario-jefe de Policía, señor Castro.

Una catástrofe ferroviaria en Italia

ROMA, 21.—Entre las estaciones de San Lorenzo Maggiore y Solepaca chocaron dos trenes de viajeros, resultando seis personas muertas y veinticinco heridas gravemente.

Cinco de los muertos son empleados ferroviarios. (United Press.)

Monte Igueldo

Gran festival con la notabilísima orquesta Ibarra. A las cinco y a las siete, dos selectas secciones de cine. Parque de atracciones. Gran restaurant. Espléndido panorama.



PARIS. — En la Escuela Militar de Saint Cyr, cuyo nombre evoca el áureo pasado del Imperio, se ha celebrado la tradicional Fiesta del Triunfo, a la que se rememoran los tiempos caballerescos de Godofredo... He aquí a los cadetes de Caballería, durante el torneo.

(Foto Bol.)

La pérdida del "Cuatro Vientos"

Parece casi segura su caída en el Golfo de Méjico

MEJICO, 21. — El agregado militar de la Embajada de España, coronel señor Lezama, y el sargento mecánico, señor Madariaga, que acaban de regresar de Veracruz, han redactado un informe referente a la desaparición del aeroplano "Cuatro Vientos", diciendo que según todos los informes el citado aparato debió hallar mal tiempo en el golfo de Méjico, en su vuelo desde La Habana, siendo casi seguro que sus tripulantes se vieron obligados a realizar una amaraje forzado.

En la parte de la playa de Veracruz donde las olas arrojaron un salvavidas del "Cuatro Vientos" ha sido establecida una guardia especial, que permanecerá hasta el próximo octubre, para que recoja, si es que el mar sigue arrastrándolos a tierra, posibles restos del aeroplano de los señores Barberán y Collar. (United Press).

MEJICO, 21. — Los diarios de esta capital publican amplias informaciones de la ma-

nifestación que la Colonia española realizó ayer para con ello expresar su agradecimiento a Méjico por los trabajos realizados para encontrar a los aviadores españoles señores Barberán y Collar.

El embajador de España, señor Alvarez del Vayo, visitó al presidente de la República mejicana, señor Rodríguez, y éste le entregó una carta muy afectuosa dirigida al presidente de la República española. (United Press).

EL VUELO ALREDEDOR DEL MUNDO DE WILEY POST

FAIRBANKS (Alaska), 21. — Al aterrizar en el aerodromo de Flat Air Port y a consecuencia del fuerte viento reinante sufrió averías el aeroplano en el que el norteamericano Wiley Post da la vuelta al mundo con el propósito de establecer un "record" de rapidez en el viaje. El aviador resultó ileso y espera que mañana estarán reparadas las averías de su aparato y podrá continuar el vuelo. De Fairbanks le será enviada una hélice de recambio.

¡Por solidaridad!

Ir a las fiestas de Rentería es un deber moral

El temple de nuestros amigos y comprovincianos de Rentería no es de los propicios al abatimiento. Pasados los primeros momentos de la verdadera catástrofe sufrida el mes de junio, en Rentería todos se han dispuesto a trabajar con más bríos que nunca para borrar hasta la más leve huella de las inundaciones. Si el espíritu fuerte de Rentería es admirable, no menos admirables son los resultados.

La hermosa villa guipuzcoana se dispone a celebrar sus fiestas tradicionales, brindando, como siempre, hospitalidad a todos los guipuzcoanos que a lo largo de muchos años acuden a Rentería para encontrar, en un bello escenario, motivos de fiesta y de agradable estancia.

Las fiestas de Rentería se celebrarán, pues, como todos los años. Poseerán la misma brillantez, igual animación. El esfuerzo realizado por la villa para reponer su economía—a lo que ha colaborado y colabora todo el pueblo guipuzcoano y vasco—tiene su mejor expresión en el programa de festejos que se ha ultimado, con el acierto que es peculiar en nuestros amigos y comprovincianos.

A ese esfuerzo responderán—no lo dudamos—

los donostiarra y el resto de los guipuzcoanos. Siempre es grato visitar villas como Rentería, en las que el trabajo, la belleza del paisaje y la cordialidad de los habitantes componen un fondo tres veces admirable. Nuestro pequeño Manchester tiene, con su encanto industrial, que complace sobremanera a la raza, un perfil de hospitalaria simpatía, al que contribuyen todos sus habitantes.

Si hace unas semanas se produjo en Rentería "la parada" de la solidaridad guipuzcoana—expresada por cuantos acudieron a conocer los destrozos del temporal, y al mismo tiempo para significar a los damnificados que el espíritu fraternal de Guipúzcoa los amparaba—, ahora, recobradas las energías, levantado el espíritu, animoso el esfuerzo, los mismos que acudieron en aquella fecha se trasladarán a la villa para saber cómo un pueblo es más fuerte que todas las contrariedades.

Aunque no sea preciso regalar la exaltación, casi podríamos decir que es un deber acudir ahora a Rentería. Un deber, con cuyo cumplimiento se obtiene una magnífica lección de ciudadanía y de entereza.

VISITE

LA

EXPOSICION AUTOMOTRIZ

DE LA

GENERAL MOTORS PENINSULAR

y sepa que

cada coche y camión lleva en el cárter el GARGOYLE MOBILOIL del tipo recomendado por el constructor:

en la Transmisión y Diferencial el GARGOYLE MOBILOIL "C":

en la Dirección, Ballestas, Charnelas, etc., el GARGOYLE MOBILGREASE n.º 2:

en los Cojinetes de las Ruedas y Junta Universal el GARGOYLE MOBILGREASE n.º 5:

y en la Bomba de Agua el GARGOYLE MOBILGREASE n.º 6.

100 por 100 MOBILOIL

Para Coche de PRIMERA CALIDAD, Lubricación de PRIMERA CALIDAD.

Todos los Coches y Camiones que salen de la fábrica de la General Motors Peninsular, están correctamente lubricados con los acreditados aceites y grasas de la

VACUUM OIL COMPANY

UN BUEN EJEMPLO ES EL MEJOR CONSEJO. — En su coche siga el ejemplo del constructor y emplee el aceite que le asegura la mayor protección para su motor.



Mobiloil

EL ACEITE DE CALIDAD
UNIVERSALMENTE ADOPTADO

VACUUM OIL COMPANY

SOCIEDAD ANÓNIMA ESPAÑOLA

LA LABOR PARLAMENTARIA

Ha terminado prácticamente la obstrucción, y se aprobó hasta el artículo 32 de la ley de Orden Público

No se celebró sesión nocturna, y no habrá que llegar a la permanente

(POR TELÉFONO)

Madrid, 22.

COMIENZA LA SESION

Se abre la sesión a las cuatro y diez. Preside el Sr. Besteiro, y en el banco azul toman asiento los ministros de la Gobernación, Trabajo e Industria y Comercio. Los escaños están más concurridos que los días anteriores.

Se aprueba el acta de la sesión anterior. El Sr. CASTROVIDO defiende brevemente una proposición, que se toma en consideración, pidiendo que el Estado adquiriera el "Retablo del Mar", de Sebastián Miranda.

LA LEY DE ORDEN PUBLICO

Se reanuda la discusión del proyecto de ley de Orden Público.

El Sr. SANCHEZ COVISA, por la Comisión, da cuenta de la reunión celebrada por la mañana entre algunos miembros de aquella y los diputados obstruccionistas, excepto el señor Balbontin, y dice que se acordó aceptar algunas sugerencias del Sr. Ossorio y Gallardo y otros diputados de la oposición, por lo que cesa la obstrucción y la discusión será normal.

El Sr. BALBONTIN dice que él no asistió a esa reunión por habérselo impedido deberes profesionales. Anuncia que retira todas las enmiendas presentadas a los primeros artículos y abre un paréntesis en su obstrucción hasta que empiece a discutirse el Capítulo II. Dice que él sigue manteniendo el criterio de que la ley no debe aplicarse hasta el momento en que en una región o en todas hayan sido suspendidas las garantías constitucionales. Añade que mantendrá este criterio hasta conseguir que sea incluido en alguno de los artículos de la ley. Dice que su actitud no es caprichosa, y que él salva su responsabilidad.

Se aprueban sin discusión los artículos 2.º y 3.º después de aceptarse una enmienda del Sr. OSSORIO Y GALLARDO.

Se aplaza la discusión del artículo 4.º porque la Comisión no ha ultimado su texto.

Con una enmienda del Sr. ORTEGA Y GASSET se aprueba el artículo quinto.

La Comisión retira el artículo 6.º, y sin discusión se aprueba el 7.º aceptando parte de una enmienda del Sr. ROYO VILLANOVA y de otra del Sr. ORTEGA Y GASSET.

También se aprueba el 8.º, con una enmienda del Sr. OSSORIO Y GALLARDO, en virtud de la cual los nombramientos de delegados por las autoridades gubernativas deberán recaer en funcionarios del Estado.

Se lee el nuevo texto del artículo 4.º, que se aprueba después de aceptarse parte de una enmienda del Sr. ALONSO DE ARMIÑO.

Se aprueban los artículos 9.º y 10 con algunas enmiendas que la Comisión acepta sin discusión.

El PRESIDENTE: —Hemos llegado al artículo 11. El Sr. Balbontin puede defender la enmienda que anunció.

El Sr. BALBONTIN: —No es una enmienda, sino varias; pero para que se vea hasta donde llega mi generosidad, de ellas haré una enmienda única.

La defiende brevemente. El Sr. NISTAL defiende un voto particular que la Comisión acepta.

El PRESIDENTE: —¿Y qué se hace de la enmienda del Sr. Balbontin?

El Sr. BALBONTIN: —La traslado al artículo 12.

El PRESIDENTE: —Como el artículo 11 ha sido alterado por haberse aceptado un voto particular del Sr. Nistal, puede el Sr. Balbontin defender su enmienda al discutirse el artículo siguiente, no obstante haberla defendido ya.

El Sr. BALBONTIN: —Mi enmienda se encamina a que la ley no se aplique hasta que se hayan suspendido las garantías constitucionales. Quiero hacer resaltar que la nueva ley es mucho más retrógrada que la del 73.

El Sr. NISTAL, por la Comisión: —Precisamente la nueva ley tiende a garantizar el disfrute de las garantías. La ley garantiza los derechos de todos.

El Sr. BALBONTIN rectifica y su enmienda se rechaza por mayoría.

Se aprueban los artículos 12 y 13 después de aceptarse para éste una enmienda del señor ORTEGA Y GASSET.

La Comisión retira el artículo 14. Sin discusión se aprueba el 15. (El presidente de la Cámara mantiene una conversación muy animada con el jefe del Gobierno.)

Previo a la aceptación de una enmienda del Sr. ORTEGA Y GASSET, se aprueban los artículos 16, 17 y 18.

El Sr. OSSORIO Y GALLARDO defiende una enmienda al artículo 19. Combate el sistema de multas que se establece en la ley, y dice que sobre este extremo no se llegó a un acuerdo en la reunión celebrada por la mañana. Dice que el sistema de multas que se establece en la ley es improcedente. Estima que debe modificarse la escala de multas, reduciendo la cuantía de éstas.

El Sr. PEÑALBA, por la Comisión: —Las multas escalonadas deben mantenerse para que sean eficaces.

Las multas, que para unos puede suponer una confiscación, para los acaudalados no son nada. Sólo en la forma que se establece en la ley pueden ser ejemplares las multas.

El Sr. OSSORIO Y GALLARDO: —Con las multas se pueden causar daños irreparables,

pues incluso por este sistema se puede llegar a la destrucción de patrimonios completos. Esto es lo que no puede admitirse.

El Sr. PEÑALBA: —Hay que tener en cuenta que hay elementos acaudalados que no dejan de hostilizar a la República a pesar del régimen de multas que ahora se sigue. Si se les aplica multas como las que se fijan en la nueva ley, no se les arruina, pero el cambio se les hará entrar en razón.

El Sr. OSSORIO Y GALLARDO: —No es igual la imposición de multas por los tribunales, con todas las garantías, que las que pueden imponer los gobernadores y los ministros de la Gobernación.

El ministro de la GOBERNACION: —Esta parte del proyecto me ha preocupado hondamente por razones de egoísmo. No se trata de perjudicar a nadie por capricho, sino de fijar sanciones ejemplares. Nadie puede imaginarse lo que yo padezco cuando se aplican multas gubernativas, pues en cada caso hay que aguantar una verdadera lluvia de recomendaciones y presiones. Hay que tener en cuenta que de nada sirve la imposición de multas pequeñas a personas acaudaladas. De nada han servido las multas de 10.000 pesetas impuestas a industriales por declarar el "lock-out". Por lo tanto, es preciso elevar la cuantía de esas multas. Estoy conforme en que la cuantía de la primera multa se reduzca; pero conviene establecer una escala progresiva para los casos de reincidencia.

El Sr. ROYO VILLANOVA: —Las multas gubernativas, lo mismo en tiempos de la Dictadura que ahora en el régimen republicano, son procedimientos abusivos y anticonstitucionales.

El Sr. PEÑALBA, por la Comisión, dice que ésta está dispuesta a aceptar las sugerencias del Sr. Ossorio y Gallardo.

El Sr. ROYO VILLANOVA rectifica, y dice que no debe prosperar el régimen de multas y sanciones que se establecen en la nueva ley, pues contra ellas no se puede recurrir al Tribunal de Garantías Constitucionales, ya que tal como ha de funcionar este organismo tendrá plena confirmación el dicho español de: «Anda, y cuéntaselo al Nuncio». (Risas.)

El PRESIDENTE: ¿Acepta la Comisión el voto particular del Sr. Ossorio y Gallardo?

La Comisión contesta que aplaza esta cuestión.

El Sr. ORTEGA Y GASSET dice que las multas que se establecen deben modificarse. Añade que el procedimiento es verdaderamente fascista y anticonstitucional.

El Sr. PEÑALBA: El procedimiento no es igual, pues si bien es verdad que en el régimen fascista las multas máximas son de 5.000 liras, hay que tener en cuenta que esta sanción va siempre acompañada de destierro, cosa que no establece la ley que se discute.

El PRESIDENTE formula algunas observaciones y la Comisión pide se suspenda la sesión por unos minutos. Así se acuerda, y la Comisión se retira para dar nueva redacción al artículo 19.

Se reanuda la sesión a las siete menos diez.

El Sr. GIL ROBLES se opone al régimen de multas que establece la ley. Pide que el sistema no se aplique en los periodos electorales.

El MINISTRO DE LA GOBERNACION: He pasado por varios periodos electorales y en ellos se han dado toda clase de facilidades. Estoy arrepentido de haberlas dado, porque en algunas provincias se infringieron las leyes en forma descarada y eso no se puede tolerar. No se puede aceptar el criterio del señor Gil Robles, pues yo no quiero dejar indefensos a mis sucesores.

El Sr. GIL ROBLES rectifica manteniendo sus puntos de vista.

El Sr. BALBONTIN protesta del régimen de multas a los periódicos y dice que en esta parte, la ley vulnera los preceptos constitucionales que garantizan la libertad de prensa.

El Sr. ORTEGA Y GASSET se adhiere a las manifestaciones del Sr. Balbontin.

El Sr. PEÑALBA, por la Comisión, dice que los periódicos no pueden ser objeto de un trato distinto al que ha de aplicarse a los ciudadanos.

El PRESIDENTE da cuenta de las enmiendas que han sido aceptadas en parte o íntegramente.

La Comisión lee el nuevo texto del artículo.

El Sr. AYUSO defiende una enmienda pidiendo la supresión del artículo 19.

Por 93 votos contra 11 se rechaza la enmienda.

Se aprueba el artículo 19 con el voto en contra de los agrarios.

El Sr. ORTEGA Y GASSET retira una enmienda y se aprueba el artículo 20.

Sin discusión se aprueban los siguientes artículos hasta el 24 inclusive.

El Sr. BALBONTIN formula observaciones al 25.

El Sr. ORTEGA Y GASSET dice que el artículo está en pugna con la Constitución.

Se aprueba el artículo 25. También se aprueban los siguientes hasta el 28 inclusive.

El Sr. NISTAL defiende un voto particular, que se acepta, al 29.

El Sr. ORTEGA Y GASSET se lamenta del régimen que se establece para la Prensa y expone los perjuicios que se irrogarán a los periódicos una vez que entre en vigor la ley. Dice que como la salida de los periódicos ha de depender del capricho de los gobernadores o de sus delegados, muchas veces perderán correos.

El Sr. PEÑALBA, por la Comisión, dice que los temores del Sr. Ortega y Gasset no tienen fundamento, pues bastará que se presente un ejemplar en el Gobierno civil antes de la salida de los periódicos. Esto no hará retrasar la tirada. Se muestra partidario de que se establezca la obligación de que deberá presentarse el ejemplar en los Gobiernos civiles una hora antes de la salida de los periódicos en vez de dos horas antes, como establece el dictamen.

El Sr. GIL ROBLES manifiesta que mejor que presentar ejemplares sería ir llevando a los Gobiernos civiles las galeradas, pues así se ganaría tiempo.

El Sr. PEÑALBA insiste en que la Comisión rebaja el plazo de dos horas a una.

El Sr. GIL ROBLES manifiesta que el mejor sistema será el de la presentación de galeradas. Pregunta si una vez aprobada la ley será aplicada por igual a todos los periódicos.

El Sr. PEÑALBA dice que la presentación de las galeradas es un sistema demasiado parecido al de la previa censura y que por eso la Comisión lo rechaza. La ley tiene carácter general.

El Sr. SANCHEZ COVISA lee la nueva redacción dada al artículo, en el cual se hace la reducción del tiempo señalado para la presentación de los ejemplares.

El Sr. ORTEGA Y GASSET dice que con esta ley la libertad de Prensa resultará un verdadero mito.

El Sr. BALBONTIN lee el artículo 34 de la Constitución que defiende la libertad de Prensa.

El Sr. ORTEGA Y GASSET pide al ministro de la Gobernación exponga su criterio.

El ministro de la GOBERNACION dice que son necesarias las medidas que para la Prensa establece la ley, pues hay diarios que obran de tal forma que el Poder Público queda inermemente ante ellos. Añade que, por ejemplo, "El Imparcial" excitaba al asesinato de los ministros, y que hay un periódico de la mañana que excita continuamente a la rebelión y a la sedición, conducta que en modo alguno puede tolerarse.

Defiende el dictamen y el criterio de la Comisión.

El Sr. BALBONTIN interviene nuevamente para repetir sus argumentos.

En votación nominal se aprueba el artículo 29 por 110 votos contra 12.

También se aprueban los artículos 30, 31 y 32.

El Sr. BALBONTIN combate el artículo 33, que se aprueba después de algunas aclaraciones por parte de la Comisión.

El Sr. NISTAL, por la Comisión, da cuenta de las modificaciones introducidas en el artículo 34. Se retiran algunas enmiendas, y el artículo es aprobado en votación ordinaria por 190 votos contra diez.

El Sr. OSSORIO Y GALLARDO: —En vista de las corrientes de cordialidad, pido que esta noche no haya sesión.

Así se acuerda.

El PRESIDENTE ruega a los diputados que no pidan votaciones por un procedimiento u otro cuando vean que el artículo, el voto particular o la enmienda que se discute va a ser aprobado.

El Sr. MADARIAGA dice que lleva cuatro meses esperando a que se fije la fecha para exponer una interpelación, y dice que los ministros no deben observar la conducta que observan en lo que se refiere a las interpellaciones.

El PRESIDENTE: —¿Y yo tengo que ver con esas cosas? (Risas.)

Se suspende el debate, y se levanta la sesión a las nueve menos cuarto.

DICE EL SEÑOR BESTEIRO

Después de la sesión, el señor Besteiro dijo a los periodistas:

—Como habrán visto ustedes, se ha acordado que esta noche no haya sesión. Para la semana próxima queda bastante de la ley de Orden público, pues hemos llegado al artículo 35 y la ley tiene unos 63. Creo que las discusiones serán fáciles hasta el Título III, que se refiere al procedimiento. Sin embargo, espero que el proyecto se apruebe rápidamente, pues la obstrucción ha desaparecido. Cuando se apruebe este proyecto, vendrán los de Vagos y Arrendamientos rústicos, que serán discutidos simultáneamente, alternándose de dos en dos días.

—Seguirá el régimen de sesiones nocturnas?

—Hasta ahora, es ese el acuerdo de la Cámara. La sesión permanente que se anuncia para el miércoles ya me parece desacertada. Creo que no habrá necesidad de celebrarla.

GALLETAS

MARIA ARTIACH

Paquete 200 grs., una peseta



Garantía de galletas nutritivas y sabrosas

ARTIACH

Jenaro Mañeru

MEDICO DEL HOSPITAL CIVIL
Piel y secretas.—Consulta: 41 a 1 y de 4 a 6
Avenida de la Libertad, 43.—Teléfono 12-7-60.

FUMAD



Cigarrillos Ingleses

PAQUETE DE 20

3 PTS.



Para preparar un AGUA ALCALINA DIGESTIVA

emplead la **SAL VICHY-ETAT**



LOS CONSEJOS DE MINISTROS DE AYER

Se trató del traspaso de servicios a la Generalidad y se estimó que a fines de la próxima semana podrán comenzar las vacaciones parlamentarias

El señor Zulueta, embajador en Berlín.—“El Gobierno tiene camino libre hasta ahora, y lo tendrá después”, dice el señor Azaña

(Por teléfono)

Madrid, 22.

A LA ENTRADA

Poco antes de las once de la mañana empezaron a llegar los ministros al ministerio de la Guerra para celebrar Consejo.

A la entrada, los periodistas interrogaron al ministro de Estado acerca de si llevaba el nombramiento del Sr. Zulueta para nuestra Embajada en Berlín, y contestó que el decreto correspondiente lo tenía el jefe del Gobierno que en aquellos momentos estaba despachando con el Presidente de la República.

El ministro de la Gobernación e interino de Justicia dijo que no había nada acerca del sustituto del Sr. Albornoz y que él llevaba al Consejo un decreto suprimiendo las elecciones populares para los nombramientos de jueces municipales.

Después de las once y media llegó el señor Azaña, que había despachado con el jefe del Estado; pero no hizo manifestaciones a los periodistas.

A LA SALIDA

El Consejo, que comenzó a las once y media, terminó a las dos menos cuarto y a la salida el ministro de Estado dijo que antes de la reunión ministerial le había visitado el ministro de Rumania para hablarle de diversos asuntos.

El ministro de Agricultura dijo que no se trató de la cartera de Justicia.

El Sr. Casares Quiroga dijo que por la tarde continuaría el Consejo para tratar del traspaso de servicios a la Generalidad.

Los demás ministros no hicieron manifestaciones, limitándose a decir que todo lo tratado y acordado estaba en la nota.

LA REFERENCIA OFICIOSA

La referencia oficiosa del Consejo, facilitada por el ministro de Agricultura, dice así:

«Marina.—Decreto autorizando al ministro para la adquisición de tres aparatos de salvamento con destino a los submarinos del tipo G.

—Decreto autorizando la adquisición por concurso, de estaciones radiotelegráficas destinadas a los cruceros «Méndez Núñez» y «República».

—Idem autorizando a la Sociedad Española de Construcciones Navales para construir los buques de guerra contratados por la República de México.

—Idem nombrando presidente del Patronato del Museo Naval a don Gregorio Morano.

—Idem ascendiendo al empleo de teniente de Intendencia a varios oficiales alumnos.

Hacienda.—Decreto autorizando al ministro para presentar a las Cortes un proyecto de ley de concesión al Ayuntamiento de Burgos del edificio del penal.

—Idem autorizando al ministro la presentación a las Cortes de un proyecto de ley sobre suplementos de crédito con cargo al capítulo cuarto del presupuesto vigente.

Obras Públicas.—Expediente aprobando el proyecto de reforma del dique de Levante del puerto de Torre Vieja.

—Decreto disponiendo que en lo sucesivo no se hagan nuevas concesiones de líneas tranviarias que en todo o parte de su trayecto ocupen carreteras o vías de carácter público construidas con fondos del Estado.

—Idem incorporando a la Comisión de enlases de Madrid al delegado del Gobierno en el canal de Lozoya.

—Idem incorporando a la Comisión de acceso al extrarradio de Madrid al delegado del Gobierno en el canal de Lozoya y al secretario de la Junta de la Ciudad Universitaria.»

NOTAS DE AMPLIACION

Interrogados algunos ministros acerca de lo tratado en el Consejo, se mostraron muy reservados. No obstante, los periodistas supieron que el jefe del Gobierno dio cuenta de que el presidente de la República había firmado el decreto nombrando a D. Luis Zulueta embajador de España en Berlín.

Los ministros se ocuparon de la situación parlamentaria y estimaron que a fines de la semana próxima seguramente podrán comenzar las vacaciones, pues por haber cesado la obstrucción de algunos diputados podrán ser aprobadas rápidamente las leyes pendientes.

No se trató de la provisión de la cartera de Justicia.

El Consejo se ocupó del traspaso de servicios a la Generalidad; y como el ministro de Hacienda no terminó de informar, se convino celebrar por la tarde un Consejo en el Congreso para dedicarlo exclusivamente a este asunto.

En el Consejo de la mañana no se trató para nada de la provisión de altos cargos ni del programa mínimo de colaboración de los radicales socialistas.

Se acordó hacer un nuevo llamamiento a los diputados de los grupos gubernamentales para que acudan a la sesión del miércoles con objeto de someter al “quorum” algunas leyes para cuya aprobación ha sido solicitado este requisito. No se habló de la imposición de sanciones a los diputados que no asistan a las sesiones.

Cuando el Sr. Azaña llegó ayer por la tarde

al Congreso, fué interrogado por los periodistas y confirmó las notas ampliatorias logradas por los periodistas, y añadió:

—Esta tarde vamos a celebrar aquí un Consejo para seguir tratando del traspaso de servicios a la Generalidad. No habrá dificultades en este asunto, ni en otros. El Gobierno tiene camino libre hasta ahora, y lo tendrá después.

La situación parlamentaria —añadió— está despejada por haber cesado la obstrucción, y se aprobarán sin mayores dificultades las leyes de Orden Público, Vagos y Arrendamientos Rústicos; es decir, se desarrollará el programa del Gobierno.

EL CONSEJO DEL CONGRESO

A las seis de la tarde los ministros quedaron reunidos en Consejo en el salón de Consejos del Congreso.

A la entrada los ministros no hicieron manifestaciones.

Este Consejo despertó gran expectación entre los diputados de la Esquerda, los cuales, mientras los ministros estaban reunidos, formaron una tertulia en una dependencia próxima al salón de Consejos.

Durante la reunión el Sr. Companys salió varias veces para cambiar impresiones con los diputados catalanes, especialmente con los señores Corominas y Sbert. Estos se apresuraron a comunicar las impresiones del Sr. Companys a Barcelona. Con tal objeto celebraron varias conferencias telefónicas con el Sr. Maciá.

La última vez que el Sr. Companys abandonó la reunión ministerial, los periodistas le preguntaron si podía anticiparles alguna noticia, y contestó:

—La referencia se la dará a ustedes el jefe del Gobierno. Yo no puedo decirles más que las impresiones mías son satisfactorias.

A las siete y cuarto terminó el Consejo, y a la salida el Sr. Azaña facilitó a los periodistas la siguiente referencia verbal:

—En realidad, esta reunión ha sido continuación del Consejo de esta mañana. Nos hemos ocupado del traspaso de servicios a la Generalidad. Estos servicios son los que dependen del Ministerio de Hacienda. Se han tomado tres o cuatro acuerdos. También hemos tratado algo de la enseñanza en Cataluña, habiendo recaído un acuerdo en lo que se refiere a la Segunda Enseñanza. El traspaso de servicios entrará en vigor, naturalmente, cuando aparezcan los correspondientes decretos en la “Gaceta”. Yo no puedo darles un avance del contenido de esas disposiciones hasta que hayan sido firmadas por el presidente de la República.

El asunto de traspaso de servicios —dijo— a la Generalidad está bastante avanzado; pero aún faltan algunos extremos, entre ellos los relativos a los servicios del Orden Público, a Justicia y a Beneficencia. Hoy hemos ultimado el extremo que se refiere a la contribución territorial.

Después de obtener del jefe del Gobierno la anterior referencia, los periodistas interrogaron a varios ministros, que dijeron:

El de Estado: —Nos hemos ocupado del traspaso de algunos servicios que dependen de Hacienda, a la Generalidad. También hemos tratado algo de los servicios de la Enseñanza. Se ha creado una Junta de Segunda Enseñanza.

El de Marina: —Me atengo en todo a la referencia que los ha facilitado el jefe del Gobierno. Como las cuestiones aprobadas son de carácter puramente técnico, yo no puedo decirles nada, pues seguramente incurriría en errores. Por ello es mejor que no diga nada, para evitar torcidas interpretaciones, y que esperen a que se publiquen los decretos correspondientes. La reunión se ha dedicado a oír al ministro de Hacienda, que ha llevado la voz cantante, pues los asuntos tratados correspondían principalmente a su departamento. También ha informado el ministro de Instrucción. Y no puedo ser más explícito por la razón que antes he apuntado.

El de Instrucción Pública: —No ha habido dificultades en las deliberaciones, y los acuerdos han sido adoptados por unanimidad. Sobre los servicios de la Enseñanza se ha acordado crear una Junta de Coordinación —entiéndase bien, de coordinación y no de delegación— entre el Estado y la Generalidad para las cuestiones que se refieren a la Segunda Enseñanza. Esa Junta recogerá las aspiraciones de la Generalidad en un sentido colaboracionista, reservándose el Estado —y, por lo tanto, el Gobierno— la última palabra sobre estas materias. La Junta citada desarrollará su misión de acuerdo con lo preceptuado en el Estatuto. No nos hemos ocupado para nada de la provisión de la cartera de Justicia ni de otras cuestiones.

LOS JUECES MUNICIPALES NO SERAN ELEGIDOS POR SUFRAGIO

Se acordó en el Consejo que los jueces municipales no sean elegidos por sufragio universal, y que su nombramiento se haga como antes de la ley que establecía la intervención del voto.

LAS CONTRIBUCIONES QUE SE CEDERAN A LA GENERALIDAD

A la Generalidad se le cederán las contribuciones rústica y territorial. Con el dinero que recaude por estas contribuciones, abrirá una

cuenta a su nombre, con la que pagará los servicios trasapados por el Estado.

Si no bastara ese dinero, se cedería a la Generalidad la contribución urbana. Si tampoco ésta bastara, se le daría el 20 % de los ingresos por derechos reales. Y si tampoco

este dinero fuera suficiente, se cedería el diez por ciento del impuesto de pesas y medidas. Sólo cuando esté comprobado que necesita la Generalidad esos impuestos, se le cederán. Para comprobarlo habrá un control del Estado sobre los servicios.

Si no bastara ese dinero, se cedería a la Generalidad la contribución urbana. Si tampoco ésta bastara, se le daría el 20 % de los ingresos por derechos reales. Y si tampoco

este dinero fuera suficiente, se cedería el diez por ciento del impuesto de pesas y medidas. Sólo cuando esté comprobado que necesita la Generalidad esos impuestos, se le cederán. Para comprobarlo habrá un control del Estado sobre los servicios.

Si no bastara ese dinero, se cedería a la Generalidad la contribución urbana. Si tampoco ésta bastara, se le daría el 20 % de los ingresos por derechos reales. Y si tampoco

este dinero fuera suficiente, se cedería el diez por ciento del impuesto de pesas y medidas. Sólo cuando esté comprobado que necesita la Generalidad esos impuestos, se le cederán. Para comprobarlo habrá un control del Estado sobre los servicios.

Si no bastara ese dinero, se cedería a la Generalidad la contribución urbana. Si tampoco ésta bastara, se le daría el 20 % de los ingresos por derechos reales. Y si tampoco

este dinero fuera suficiente, se cedería el diez por ciento del impuesto de pesas y medidas. Sólo cuando esté comprobado que necesita la Generalidad esos impuestos, se le cederán. Para comprobarlo habrá un control del Estado sobre los servicios.

Si no bastara ese dinero, se cedería a la Generalidad la contribución urbana. Si tampoco ésta bastara, se le daría el 20 % de los ingresos por derechos reales. Y si tampoco

este dinero fuera suficiente, se cedería el diez por ciento del impuesto de pesas y medidas. Sólo cuando esté comprobado que necesita la Generalidad esos impuestos, se le cederán. Para comprobarlo habrá un control del Estado sobre los servicios.

INFORMACION GENERAL

Tres pisto'eros, en un pueblo cercano a Jerez, disparan repetidamente contra un automóvil y matan a un guardia civil

Los obreros de la Siderúrgica de Sagunto afirman que pueden demostrar el buen estado económico de la factoría

(POR TELÉFONO)

Madrid, 22.

UNA EXPLOSION

LOGROÑO.—En la fábrica “La Tejera Logroñesa” hizo explosión una bomba, que produjo gran alarma y destrozos de importancia. No hubo que lamentar desgracias personales. Las pérdidas pasan de 20.000 pesetas.

Al parecer, se trata de un acto de sabotaje, ya que entre una parte del personal y los patronos existen diferencias desde hace algún tiempo.

LA CONSTRUCCION DE UN BARCO

MADRID.—Ayer por la mañana, una representación de las entidades obreras de Valencia afiliadas a la U. G. T., a la C. N. T. y al Partido Comunista visitó al jefe del Gobierno para hablarle de la crisis de trabajo en las fábricas metalúrgicas de Sagunto y en los astilleros valencianos. Los comisionados pidieron que, para mitigar la crisis de trabajo, el barco que ha de utilizarse en la expedición a las fuentes del Amazonas se construya en Valencia.

UNA MUJER CON UNA NIÑA SE SUICIDA

MADRID.—En el kilómetro 2 de la línea de Madrid a Zaragoza una mujer de unos treinta años, que llevaba en brazos una niña de cuatro años, aproximadamente, se arrojó al paso de un tren. Ambas quedaron destrozadas. No han sido identificadas.

LA SITUACION SOCIAL EN BARCELONA

BARCELONA.—En la Avenida de Pedralbes dos individuos arrebataron el taxi a un chófer y huyeron. El coche apareció anoche.

—En una fábrica de géneros de punto en Arenys de Mar estalló una bomba de gran potencia que causó importantes daños.

—Durante el día se han cometido numerosos actos de coacción y sabotaje con motivo de la huelga del ramo de la construcción.

En las calles de Claris y Mendizábal fueron apaleados varios obreros por grupos de pistoleros.

Las fuerzas de Asalto han patrullado constantemente por la ciudad, protegiendo la libertad de trabajo.

A las doce de la noche se produjo alarma en el Paseo de San Juan porque a cuatro individuos que discutían intentó detenerlos la guardia de Asalto. Huyeron los desconocidos después de tirotear a los guardias, y éstos, en un taxi, lograron prender a dos. Resultó herido de pronóstico reservado Modesto Mor, que era uno de los fugitivos.

MOTIN DE MUJERES

SEVILLA.—Con motivo de los desahucios que se están realizando en la Ciudad Jardín, hubo ayer un motin de mujeres, que fué disuelto por la guardia de Asalto, que dió una carga.

Resultó herida de consideración una mujer llamada Francisca Moreno.

IMPORTANTE LIQUIDACION

Zapatos para señora desde . . 0'75

Zapatos para caballero desde 4'00

Para niños y niñas, precios por el estilo

TODO EL MUNDO A

“LA MINA” Calle Oquendo, 24

TRAIES DE PAÑO PARA CABALLERO

Precios: 35, 50, 65 y 75 pesetas

Almacenes ALMEIDA

Miracruz, 6

Pescadería, 12

COMEDORES :: Urbieta, 4 :: GABINETES ::

CONTADO - MERKIENA - PLAZOS

ROPAS de CAMA :: Urbieta, 4 :: APARATOS de LUZ

ACTUALIDAD POLITICA

El señor Vidarte dice que a los socialistas les ha producido dolorosa impresión la sentencia por los sucesos de Castilblanco

Don Rodrigo Soriano afirma que la unión de los republicanos de izquierda es ya un hecho

(POR TELÉFONO)

Madrid, 22.

EL JEFE DEL ESTADO, EN MADRID

Ayer, a las diez de la mañana, llegó a Madrid, procedente de La Granja, el presidente de la República. A las diez y media llegó al Palacio presidencial el jefe del Gobierno para despachar con S. E., a cuya firma sometió bastantes decretos.

Luego S. E. recibió al ministro de Rumania, a las diputadas señoras Sánchez Albornoz, Bujeda, Moreno Galveche, Clara Campor, Lara, Armaza y Araquistain, y a otras personalidades.

Por la tarde, el presidente regresó a La Granja.

LA LEY DE ORDEN PUBLICO

En una de las dependencias del Congreso se reunieron varios miembros de la Comisión dictaminadora del proyecto de ley de Orden público con los señores Ortega y Gasset, Ossorio y Gallardo y Ayuso, para ver de llegar a una fórmula que termine con la obstrucción que se viene haciendo a dicho proyecto. En contra de lo que se esperaba, no asistió el señor Balbontín.

Se acordó suprimir del párrafo 2.º del artículo 5.º las palabras "salvo lo dispuesto por la ley".

Con respecto al plazo para la presentación de impresos y periódicos, la Comisión acordó recoger las sugerencias del señor Royo Villanova y consultar con el Gobierno antes de adoptar un acuerdo definitivo sobre el particular.

Sobre el régimen de multas, el señor Royo Villanova dijo que la parte de la ley que se refiere a este asunto es contraproducente y que las multas debían ser hasta 25.000 pesetas, en régimen normal; hasta 50.000, en estado de alarma, y hasta 100.000, en estado de guerra. La Comisión prometió consultar este extremo con el Gobierno.

Después de la reunión, el señor Ortega y Gasset dijo a los periodistas que podía decirse que virtualmente estaba terminada la obstrucción a la ley de Orden público después de las modificaciones prometidas por la Comisión.

COMO DEBEN SER JUZGADOS LOS PAISANOS

Los diputados socialistas han constituido una Ponencia encargada de redactar un proyecto determinando que los paisanos, en tiempo de paz, serán juzgados por el fuero civil.

El señor Jiménez Asúa interrogará oportunamente al jefe del Gobierno acerca de la presentación de esta proposición, y solicitará la revisión de todas las causas en las que los paisanos hayan sido juzgados y condenados por tribunales militares.

LA PROVISION DE LA CARTERA DE JUSTICIA

En los pasillos del Congreso se decía a primera hora de la tarde que la Esquerda ha solicitado que la cartera de Justicia sea cubierta por un miembro de dicha minoría, con objeto de que la representación de los grupos gubernamentales en el Gobierno sea proporcional a sus fuerzas.

Interrogado el señor Compans acerca del particular dijo que él nada sabía, pues ignoraba los acuerdos de la minoría de la Esquerda.

El señor López Goicoechea decía que la actitud que se atribuía a la Esquerda le parecía justa, pues la representación de los grupos gubernamentales en el Gobierno no guarda proporción entre las fuerzas de cada uno de ellos, dándose el caso de que algún grupo exiguo tiene más ministros que ningún otro y además disfruta de más altos cargos.

Cuando llegó el señor Azáña al Congreso los periodistas le preguntaron acerca de la provisión de la cartera de Justicia y si era cierto la actitud atribuida a la Esquerda, y dijo:

—Les ha pedido a ustedes algo la Esquerda? Pregunto esto porque a mí nada se me ha dicho acerca de eso. Puedo asegurar a ustedes que en la provisión de la cartera de Justicia no habrá dificultades.

A última hora se aseguraba que el asunto de la provisión de la cartera de Justicia había sido aplazado y que no será resuelto hasta el viernes de la semana próxima o quizás más tarde.

LOS ALTOS CARGOS

Cuando el señor Azáña se disponía a abandonar el Congreso fué interrogado acerca de si entre los decretos firmados por el presidente de la República figuraban los relativos a los altos cargos vacantes y contestó negativamente. Añadió que únicamente había firmado el nombramiento del gobernador civil de Valencia, señor Doperto, para la Dirección general de Estadística. También firmó el nombramiento del señor Albornoz para la presidencia del Tribunal de Garantías.

A pesar de estas manifestaciones del jefe del Gobierno los periodistas supieron que el jefe del Gobierno había sometido a la firma del presidente de la República los nombramientos de los directores generales de Industria y Comercio. Los nombres se mantienen en reserva y no se darán a co-

nocer hasta que se hayan hecho los nombramientos de otros altos cargos.

EL TRASPASO DE LOS SERVICIOS A LA GENERALIDAD

Interrogado el señor Sbert acerca del traspaso de servicios del Estado a la Generalidad dijo que los acuerdos adoptados ayer por el Gobierno tenían carácter puramente técnico, no habiéndose fijado ninguna cantidad. Añadió que esto se acordará en sucesivas reuniones.

Añadió que el representante del Estado en la Junta reguladora es el señor Azcarra, y el de la Generalidad el señor Selvás.

UNAS PALABRAS DEL SEÑOR PRIETO

Ayer tarde, cuando se disponía a pasar al salón de Consejos del Congreso, el ministro de Obras públicas dijo, dirigiéndose a un grupo de socialistas en el que se hallaba el ministro del Trabajo:

—No hay que desanimarse. Todo se arreglará en forma de que podamos seguir en el Gobierno para continuar desarrollando nuestra política.

ANTE EL DISCURSO DEL MINISTRO DEL TRABAJO

A última hora, el ministro del Trabajo conferenció con el jefe del Gobierno. Luego los periodistas interrogaron al señor Largo Caballero acerca del discurso que pronunciará el domingo en el cine Pardiñas, y dijo:

—Aún no he pensado lo que voy a decir y, por lo tanto, carece de fundamento el rumor según el cual yo haya dicho a nadie nada de lo que voy a decir, pues ni yo mismo lo sé todavía. Mañana dedicaré el día a preparar el discurso.

En este momento salió el señor Besteiro del despacho, y dirigiéndose al ministro del Trabajo, dijo:

—Un periodista me preguntó antes si tendrá importancia el discurso que usted pronunciará el domingo, y le he dicho que claro que lo tendrá.

—Pues a mí—replicó el señor Largo Caballero—me visitó esta mañana otro periodista con la pretensión de que le adelantara mi discurso, y le contesté que no podía hacer eso porque, si lo hacía, me ahorraría la molestia de ir el domingo al Pardiñas a pronunciarlo.

LA LEY DE ORDEN PUBLICO Y LA PRENSA

Después de la sesión, en un grupo de diputados, entre los que estaban los señores Gil Robles, Rey Mora y otros, se comentaba el régimen que se establece para la Prensa en la ley de Orden público, y el señor Rey Mora dijo:

—Es una monstruosidad ese régimen, pues los diarios se verán obligados a retrasar considerablemente su salida, con lo que sufrirán grandes perjuicios. Estos serán más sensibles en las ediciones de provincias.

—Yo—contestó el señor Gil Robles—he propuesto la presentación de galeadas en vez de ejemplares de los diarios. Ya se sabe cómo se hacen los periódicos. La mayor parte del periódico se confecciona para primera hora de la noche, y únicamente hay apuros a última hora. Por lo tanto, bien se podía implantar el sistema de presentación de galeadas, con lo que los periódicos no perderían el tiempo que ahora tienen que perder. Pero la propuesta no ha sido aceptada. Supongo que por haberla formulado yo.

El señor Peñalba dijo:

—Lo que no puede ser es que los periódicos hagan campañas como las que vienen haciendo algunos que excitan a la rebelión y a la sedición y que se dedican a calumniar y difamar. Con buena voluntad por parte de todos se pueden evitar esos inconvenientes que se apuntan. Nada se opone a que las Empresas lleguen a un acuerdo con los gobernadores civiles para presentar galeadas en vez de ejemplares. De este modo se soluciona el problema sin necesidad de modificar la ley.

LOS QUE QUIEREN LAS VACACIONES

Ante un grupo de diputados, el señor Mariáaga decía que al Gobierno le conviene más que a nadie cerrar cuanto antes el Parlamento para comenzar las vacaciones, pues éstas han de servir para serenar los ánimos. Añadió que es un grave error pretender discutir ahora la ley de Arrendamientos rústicos.

cos, pues la Cámara, excesivamente fatigada, no prestaría atención a la discusión y se llegaría a la aplicación de la "guillotina".

Anunció que él presentará unos 80 votos particulares a dicha ley, a la que los agrarios harán una obstrucción implacable.

INGRESARA EL SEÑOR PEREZ MADRIGAL EN EL PARTIDO RADICAL?

Los periodistas interrogaron al señor Martínez Barrios acerca de si era cierto que el señor Pérez Madrigal va a ingresar en el Partido Radical, y contestó:

—Oficialmente, nada sé; pero creo muy posible que la noticia tenga confirmación.

LOS DIPUTADOS-SACERDOTES SE QUEJAN

Los diputados-sacerdotes se acercaron ayer tarde a los periodistas para rogarles hicieran público que algunas personas, utilizando sus nombres, solicitan diversos favores. Añadieron que ellos no autorizan tales peticiones, pues ni siquiera conocen a esos sujetos.

LA COMISION DE INCOMPATIBILIDADES

Ayer tarde se reunió la Comisión de Incompatibilidades, ultimando la labor que le estaba encomendada.

Se facilitó una nota en la que se dice que la Comisión ha dictaminado todos los casos sometidos a su examen, y que los dictámenes serán entregados al presidente de la Cámara en los primeros días de la semana entrante, con el ruego de que se sometan a discusión lo antes posible.

LAS RELACIONES HISPANO-SOVIETICAS

"Heraldo de Madrid" en su número de anoche publica unas manifestaciones del ministro de Estado según las cuales van por buen camino las gestiones encaminadas a reanudar las relaciones con Rusia, hasta el punto de que puede decirse que en breve quedarán restablecidas las relaciones diplomáticas entre España y Rusia.

LA UNION DE REPUBLICANOS DE IZQUIERDA

El señor Soriano dijo anoche a los periodistas que las gestiones encaminadas a la unión de los partidos republicanos de izquierda están perfectamente encauzadas y que puede asegurarse que la unión es ya un hecho.

EL CONVENIO CON EL URUGUAY

Los diputados gallegos decían ayer que el mayor obstáculo con que ahora tropieza el Gobierno es el Convenio con el Uruguay.

El diputado radical socialista señor Moreno Galveche, facilitó ayer tarde una nota en la que se dice entre otras cosas:

—Es intolerable la conducta del ministro de la Gobernación en lo que se refiere a la ratificación del Convenio con el Uruguay. Al no rectificar la amenaza de abandonar el Gobierno si el Convenio se ratifica, lanzada por el jefe de la minoría a que pertenece, deja en el aire una inadmisible coacción para la Cámara y aun para el Gobierno.

No entro a examinar los supuestos perjuicios que la ratificación de ese Convenio ha de causar a Galicia, pues solo me interesa saber que el Tratado favorece a los intereses generales del país. En todo caso las regiones perjudicadas pueden, por sus representantes parlamentarios, solicitar de las Cortes las compensaciones que estimen pertinentes. Cuando se es diputado y sobre todo cuando se es ministro no se debe desatender los intereses generales para favorecer los regionales.

Después de la actitud que se atribuye al ministro de la Gobernación, no hay derecho a hablar de rebeldías de los radicales socialistas.

No creo que las exportaciones del Uruguay a España puedan ser tan perjudiciales a Galicia, como la gran cantidad de gobernadores gallegos que el Sr. Casares Quiroga ha exportado al resto de España. Esta exportación ha causado a las regiones españolas más perjuicios de los que puede causar la carne congelada que venga del Uruguay.

El diputado gallego Sr. Castela decía anoche que no es cierto que los representantes parlamentarios de Galicia hayan modificado su actitud en lo que se refiere al Convenio con el Uruguay. Están donde estaban y se oponen con todas sus fuerzas a la ratificación de ese Convenio.

En una de las secciones del Congreso se reunieron los diputados andaluces y acordaron pedir al Gobierno la inmediata ratificación del Convenio con el Uruguay.

EL CONGRESO DEL PARTIDO REPUBLICANO CONSERVADOR

Ayer por la mañana comenzó el Congreso del Partido Republicano Conservador, bajo la presidencia del Sr. Blanco.

El Sr. Maura pronunció un discurso de salutación y dijo que los momentos actuales obligan a laborar por España y la República.

Luego se distribuyeron las diversas ponencias. Se aprobaron las relativas a la enseñanza y a las relaciones con el Vaticano.

En la sesión de la tarde se aprobaron las ponencias relativas al Ejército y a la Sanidad. En la primera se pide el inmediato restablecimiento de la disciplina, cesando las excesivas y peligrosas camaraderías y que los militares retirados se encarguen de la instrucción y organización de las fuerzas de la reserva.

¿SE PLANTEARA EL JUEVES LA CRISIS?

«Luz», en su número de anoche, dice que un diputado ministerial, que tiene motivos para estar enterado, ha asegurado que el jueves se planteará la crisis total, para dar paso a un Gobierno estrictamente republicano.

Interrogado dicho diputado—añade—acerca de si ese Gobierno será presidido por el señor Lerroux, dijo que no, que lo presidirá un amigo suyo (del diputado gubernamental) y que ese Gobierno tendrá por misión la aprobación de los presupuestos y alguna que otra ley.

LA SENTENCIA POR LOS SUCESOS DE CASTILBLANCO

El diputado socialista señor Vidarte decía ayer que la sentencia recaída en la causa por los sucesos de Castilblanco había producido a los socialistas dolorosa impresión, máxime después de haber modificado el fiscal sus conclusiones. Añadió que había sido elevado el oportuno recurso a la Sala sexta del Supremo.

Por su parte, el señor Jiménez Asúa dijo que la Sala sexta del Supremo se verá obligada a modificar el fallo, dejando reducidas las penas a doce años y un día para los condenados a muerte, y a seis años para los condenados a reclusión perpetua.

Hacia la solución

Hoy se nombrará la Comisión arbitral que ha de emitir fallo en el pleito de espectáculos

A mediodía de ayer se reunieron nuevamente en el Gobierno civil, con el delegado regional del Trabajo, señor Lacort, las representaciones de empresas de espectáculos y de la Federación obrera. En esta reunión quedó resuelto uno de los puntos más difíciles, o sea el de la colocación de las orquestinas de la localidad durante el verano.

Por la tarde hubo otra reunión, que se interrumpió para continuarla por la noche, a las once y media. Esta entrevista duró hasta las tres menos cuarto de la madrugada, y se acordó que hoy se nombre la Comisión arbitral, que primeramente ha de resolver un extremo relacionado con el trabajo en uno de los teatros de la empresa Deportes y Espectáculos.

Es de confiar que los espectáculos reanuden sus funciones una vez que la Comisión arbitral, resuelto ese extremo, empiece a actuar para dictar un fallo.

Intereses donostiarros

Se ha firmado la orden de cesión de Miramar al Ayuntamiento

(POR TELÉFONO)

Madrid, 22.

Ha sido firmada una orden del ministerio de Hacienda cediendo el palacio y parque de Miramar al Ayuntamiento de San Sebastián.

Al acto de la entrega asistirá el director general de Propiedades. Seguramente asistirá también un ministro.

El homenaje a don Celso Vázquez

Mañana, domingo, a la una y media en punto de la tarde, tendrá lugar en el restaurant La Bella Easo (plaza de Easo, 7) el banquete-homenaje que en demostración de afecto le dedican sus amigos, y que, según las listas de inscripción, demuestra la gran cantidad de simpatías con que cuenta el señor Vázquez en la localidad.

En dicho acto se le hará entrega de un artístico pergamino con las firmas de los numerosos amigos con que cuenta el señor Vázquez.

La Comisión organizadora participa a todos los que deseen asistir que pueden pasar a recoger la correspondiente tarjeta el mismo domingo en el mencionado restaurant.

LOS MEJORES Y UNICOS GARANTIDOS

IMPERMEABLES

CONFECCIONADOS

METIDA

AUMENTO DE PRECIO

COMERCIAL

ARRERAS DORIA SA

HERNANI 17

SAN SEBASTIAN

FABRICA Y CASAS

BARCELONA

ANOCHÉ EN "LA PERLA"

Fué elegida "Miss San Sebastián" la señorita Pepita Isasti

Hoy será elegida solemnemente la señorita "Miss Afición"

Un espectáculo de exhibición de bellezas es siempre recreativo, a pesar de todos los sistemas estéticos, a pesar de todas las teorías filosóficas. Pasan y pasan los años, y ¿quién es capaz de establecer los límites exactos entre lo bueno y lo bello? ¿quién sabría diferenciar lo útil y lo bello?

Bueno, útil y bello es un cocktail de felicidad. Perico Chicote—mago de las combinaciones—agita en un gesto heroico que se rompe en estrellas, como aquella luna grande—que es la luna nueva para los chicos—que una vieja hada rompe en pedazos para que sirvan de estrellas.

ELECCIÓN

Hay una elección y un Jurado.

Tiempos nuevos, nuevas costumbres. El Jurado, presidido por el alcalde, eligió una "Miss San Sebastián" entre una multitud de señoritas, entre las que salieron elegidas:

"Miss San Sebastián": Pepita Isasti.

Damas de honor: Asunción Hosta, Adela Martínez, Mary Rueda y Severiana Aldazabal.

ELOGIO SENTIMENTAL

Hay momentos en que la edad no son años. Y no son años cuando Pepito Lamorena exhibe la integridad de su juventud en gestos y modalidades que significan una perfecta adaptación al ambiente de ahora, que, ¡ay!, Pepito, no es el nuestro.

Permíteme, Pepe, un recuerdo sentimental. Yo era muy mozo, tú eras muy hombre. A tí te querían mujeres que eran diosas para mí; te querían y... tú, que las conocías bíblicamente, representabas algo, y yo era el niño, el niño de la Biblia.

Estamos ya un poco cansados. Adiós.

ENVÍO

Perico (así, solo, PERICO): Te ha vencido tu hija.

Adán Echecalte.

P. S.—El ex barón von Nasel (perdón: el barón von Nasel), las princesas Dimitri, el conde de Heren, la gran artista Mariana, los

ex marqueses de Sobroso, el ex conde de Coello y yo hablamos de la fiesta:

- Dass ist Europa.
- That is Europe.
- Ça c'est l'Europe.
- Sí, esto es Europa, pero...
- ¡Anda, Donostiya!

A. E.

ESTA TARDE, EN "LA PERLA"

Esta tarde se celebrará la gran fiesta de sociedad organizada por la Asociación de la Prensa en "La Perla del Océano", para proceder a la elección de "Miss Afición". Se ha buscado por todos los medios reunir una suma de atractivos, de elementos a cual más valiosos, para hacer de esta fiesta de hoy la más distinguida del verano donostiarra.

Esta tarde a las siete se reunirá en el Casino de la Playa una concurrencia distinguidísima, pues se ha querido hacer una fiesta de gran gala, reuniendo lo más distinguido de la buena sociedad donostiarra y veraneante.

En esta fiesta tendrá lugar el solemne acto de la proclamación de "Miss Afición 1933", por un Jurado designado al efecto, que habrá de discernir el título entre las bellísimas señoritas que vienen representando a Burdeos, Dax, Mont de Marsan, San Juan de Luz, Madrid, San Sebastián, Irún, Fuenterrabía y Eibar.

A juzgar por el número de encargos que se han hecho para reservar localidades, el Casino de la Playa será esta tarde el punto de cita de la buena sociedad donostiarra.

El orden del programa es el siguiente: Comenzará la fiesta tocando dos o tres piezas bailables la orquestina contratada al efecto.

Después, el violoncelista señor Verkos ejecutará una obra de concierto.

Luego, la señorita Hernández cantará un "lied".

Después de otra breve intervención de la Orquestina, la señorita Hernández dará a conocer unas bellísimas canciones españolas. A continuación el señor Verkos interpretará una escogida obra de concierto.

Como final de esta parte será cantada "Le

Nil", para tiple, violoncelo y piano por la señorita Hernández y los señores Verkos y Co-tarelo.

Los artistas en esta parte actuarán en el bal-conete de la entrada al salón.

Después habrá una actuación de la orques-tina, y seguidamente la notabilísima agrupación artística, digna de todos los elogios, "Los Cosacos del Don... Pío", actuará con su re-peritorio inagotable y magnífico en el gran ta-blado montado en el centro de la rotonda.

Una vez acabada la actuación de estos nota-bles artistas, se procederá a la elección de "Miss Afición", y luego habrá baile y varios otros números de fiestas.

Como el lector habrá visto, el programa confeccionado para la elección de "Miss Afición" no puede ser más notable. Se trata de una fiesta solemnisima. El acto de la presen-tación de las señoritas entre las que ha de ser discernido el título, se hará con la gracia, el donaire y el buen humor habitual en el señor Brun, quien hará dicha presentación de modo individual, en la plataforma central de la ro-tonda, sobre la cual desfilarán las "misses".

La deliberación del Jurado se hará seguida-mente, y mientras tanto la orquestina ejecu-tará algunas obras entre las más escogidas de su repertorio.

Terminará la interesantísima fiesta con la presentación y proclamación de la "Miss Afición Española 1933" y la "Miss Afición Fran-cesa 1933".

Un terremoto en Turquía

ESTAMBUL, 21.—Al sudeste de Esmirna se ha producido un violento terremoto, derrumbán-do-se muchas casas y resultando muchos habilan-tes muertos o heridos.

Hasta ahora van extraídos veinte cadáveres de entre los escombros. (United Press.)

Las fiestas de la Asociación de la Prensa

Mañana domingo, es la gran corrida de toros

ANIMACION

En toda la ciudad se nota ya la animación de los grandes acontecimientos.

La corrida de la Prensa, el más interesan-te festival taurino del año, ha servido para traer a nuestra ciudad innumerables foras-teros, a los que han de unirse mañana mi-llares de ellos que llegan de Francia y de muchas y alejadas provincias.

En la taquilla de la venta de billetes se ha advertido bien esa animación y ayer tar-de, el jefe de taquilleros señor Alvarez Asenjo, terminó muchos tacos de localida-des.

LOS «PICHIS»

Anoche llegó la excursión de los «Pichis», que viene de Madrid, para asistir a la co-rrida de la Prensa. Han venido en dos gru-pos, haciendo el viaje los unos por Aranda y los otros por Valladolid. La primera ex-pedición fué recibida por las autoridades y numeroso público, que les hizo cariño-sísima acogida y de modo singular a «Miss Madrid», que con ellos hizo el viaje.

La presencia de los «Pichis» fué una no-ta muy simpática. El director de dicha ex-pedición, don Francisco Martí, por medio de la prensa, envía un saludo de todos los ex-cursionistas al pueblo donostiarra.

LAS MOÑAS

Ante los escaparates de los Almacenes La-sagabaster, que se han convertido en una verdadera obra de arte, están expuestas las preciosísimas moñas regaladas para la co-rrida de toros. Los donantes de dichas mo-ñas han sido los siguientes:

Don Fernando Sasain, alcalde de la ciudad.
Don José María Artola, gobernador civil de Guipúzcoa.

Don Luis Castro, presidente de la Diputa-ción.

Centro de Atracción y Turismo.

Empresa Pagés.

Don Eusebio Cafranga, cónsul de Portu-gal.

Don Eduardo Vega de Seoane, y don Sa-bino Ucelayeta.

LA VENTA DE BILLETES

Hoy será un día de extraordinaria venta de billetes para la corrida del domingo. La afluencia de forasteros es mucho mayor de lo que se suponía y sobre todo de Francia, de donde llegan nuevos y abundantes pedi-dos.

La Voz en Villafranca

NOTAS DEL MERCADO SEMANAL

Se celebró el mercado semanal de visperas de las fiestas patronales de esta villa, con la animación acostumbrada, predominando, como todos los años, la gran cantidad de aves que las "etxeoandres" ordizianas pro-curan acaparar para poder cumplir debi-damente con los forasteros que nos honran con su asistencia en las incomparables fies-tas de Santa Ana, Patrona de la villa.

Sabido es que los festejos organizados por el Ayuntamiento para honrar a tan excelsa Patrona ejercen a modo de talismán irresist-ible para atraer al público y en particular a la gente joven, que espera con anhelo y regocijo el disfrutar de las sin par kaleji-ras ordizianas.

Por primer año en estas fiestas funcionará un volador que el popular "Alconero" ha co-locado detrás del cine Echezarreta.

Nota de los precios que han regido en el mercado:

Gallinas, par de 14 a 16 pesetas; pollos, de 10 a 12; pichones, de 4 a 5; conejos, de 8 a 10; huevos, docena, a 3,00; alubia roja del país, kilo, 1,70; idem blanca, 1,30; queso de oveja del país, 4,00; peras, 0,75; ciruelas, 1,00; tomate del país, 0,80; alubia (en rama) del país, 1,00; buey, kilo, 1,35; vaca, 1,30; ternera, 1,85; cerdo, 2,25; cerdos de dos a tres meses, uno, 75.

ENLACE

El martes pasado contrajeron matrimonial enlace la simpática y joven pareja de esta villa, Francisca Aramburu y Miguel Irizar, saliendo de viaje para Santander y otras po-blaciones. Enhorabuena.—G.

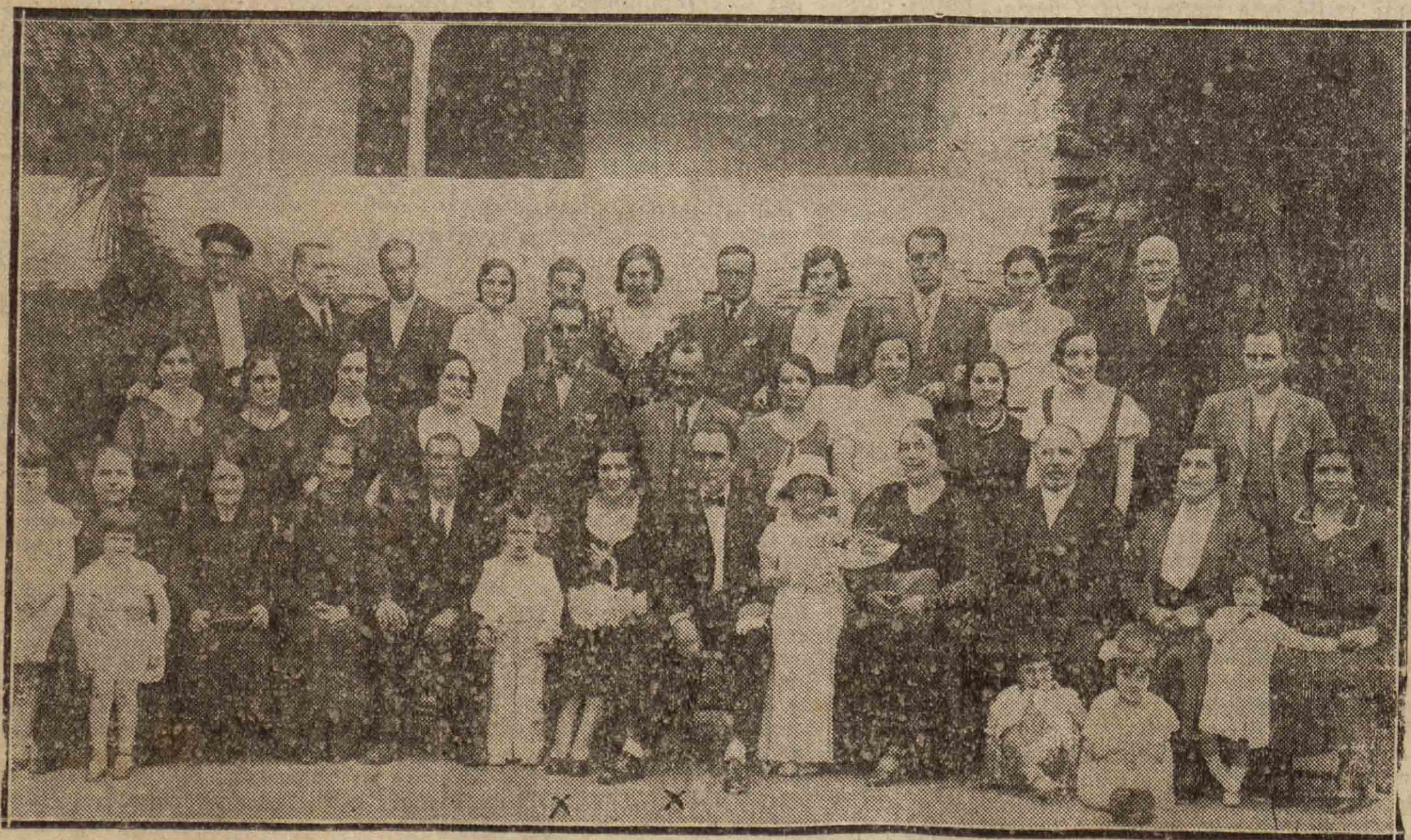


PENSIÓN MONTEMAR
AV. EDUARDO DATO, 31 MADRID
(DESDE 12 PESETAS)

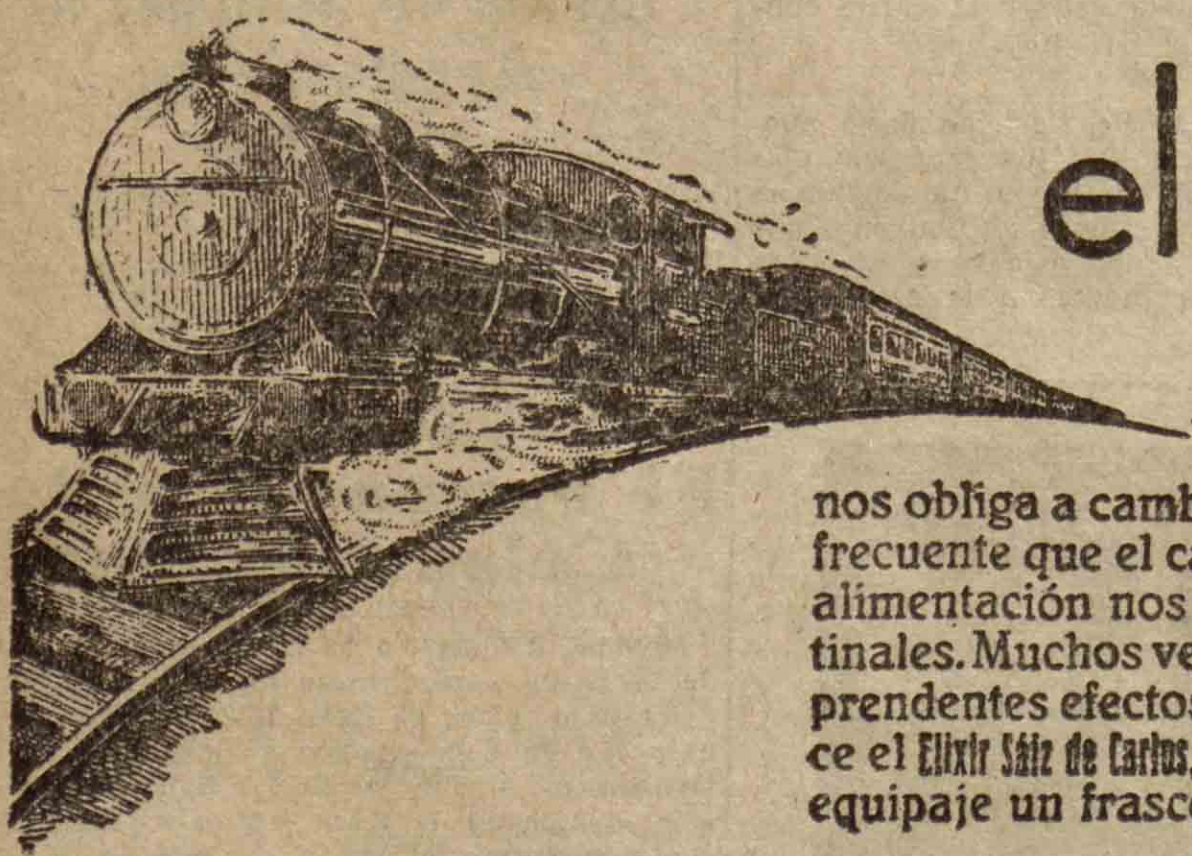
Doctor ORTEGA

Especialista del corazón y pulmones.
Consulta: de 12 a 1 y de 3 1/2 a 5.

ALFONSO VIII, 7. :::: Teléfono 10-8-77



EIBAR. — Enlace matrimonial de la bella señorita Paquita Maza con el distinguido joven don Jesus Gomez. Los novios e invitados a la ceremonia. (Foto Ojanguren.)



el
veraneo

nos obliga a cambiar de residencia, y es muy frecuente que el cambio de aguas, de clima y alimentación nos produzca trastornos intestinales. Muchos veraneantes conocen los sorprendentes efectos que en estos casos produce el Elixir Saiz de Carlos, y no olvidan colocar en su equipaje un frasco de este famoso producto



ELIXIR
ESTOMACAL

SAIZ DE CARLOS

Venta en farmacias

Centros oficiales

Ayuntamiento

La Avenida de Ategorrieta

El señor Sasiain dijo ayer a los periodistas que hoy, a las nueve de la mañana giraría una visita de inspección a la nueva Avenida de Gros-Ategorrieta, para apreciar el estado en que se encuentran las obras.

Una reunión

Hoy, a las nueve y media de la mañana, se reunirá la Junta Antituberculosa para tratar de varias cuestiones de importancia.

Un homenaje

Una Comisión del Círculo Vallisoletano de nuestra ciudad visitó al señor Sasiain para invitarle al homenaje con que obsequiarán al presidente, don Celso Vázquez, el día 23, en un restorán de Amara.

Reparto de premios

El director de las Escuelas Francesas ha comunicado al alcalde que el reparto a los alumnos de dicha Institución docente tendrá lugar en el salón de actos del Orfeón Donostiarra, y no en el Teatro Victoria Eugenia como se anunció en un principio.

El tiro de Pichón

El presidente de la Sociedad Tiro de Pichón, señor Gaizlarro, ha invitado al alcalde a la inauguración del pabellón construido en terrenos de Gulamendi, acto que se celebrará el domingo, día 30, con la prueba "Campeonato de Guipúzcoa".

Diputación

La Comisión Provincial

Ayer se reunió en el Palacio de la Diputación Provincial, y bajo la presidencia del vicepresidente, señor Sasiain, la Comisión Provincial para tratar de varias cuestiones de trámite.

Un donativo

Se ha recibido en la Diputación un donativo de 400 pesetas, que ha enviado un señor de Bilbao, apellidado Zabaleta. Como no se indica qué destino se ha de dar a esta cantidad, el vicepresidente de la Comisión provincial, señor Sasiain, espera que se lo comuniquen para cumplir el deseo del donante.

Gobierno civil

Sin noticias

El gobernador dijo a los informadores por la mañana que no tenía ninguna noticia de interés que comunicarnos y que seguían realizándose gestiones para solucionar la huelga de espectáculos.

Se suspenden las visitas

En el Gobierno civil se colocó ayer el aviso que insertamos para conocimiento del público en general:

"Queda suspendido el régimen de visitas al excelentísimo señor gobernador civil hasta el 15 de octubre próximo.

"El señor gobernador sólo recibirá a aquellas personas que hayan sido citadas previamente.

"Cuanto deseen entrevistarse con su excelencia deberán solicitarlo y la audiencia se celebrará el día y hora que se señale al efecto".

Compañía del Tranvía de San Sebastián

A PARTIR DEL PROXIMO DOMINGO, 23 DEL CORRIENTE, SE IMPLANTARA EL SERVICIO DE VERANO

Las últimas salidas de la Alameda, serán:
A RENTERIA: 10'30, 10'45 y 11'30 noche.
A PASAJES: 10'30, 10'45 y 11'30 noche.
A HERRERA: 10'30, 10'45 y 11'30 noche.
A ATEGORRIETA: 12'30, 12'45, 1 y 1'15 noche.

A VENTABERRI: 12, 12'15 y 12'30 noche.
A IGUELDO: 11'52, 12'07 y 12'22 noche.
A MIRAMAR: 12'15, 12'22 y 12'30 noche.
A AMARA: 12'04, 12'12, 12'20 y 12'30 noche.
A BARRIO DE GROS: 12, 12'10, 12'20 y 12'30 noche.

A ESTACION DEL NORTE: 9'30 y 9'45 noche.

Los días festivos, y cualquier otro en que las circunstancias lo reclamen, se darán todos los servicios suplementarios que hagan falta.

San Sebastián, 22 de julio de 1933.—El director, JAIME DE EGAÑA.

Caramelos (Fábrica)

"LA SUIZA ESPAÑOLA"

SODA - REFRESCANTES. Frutas, pralines, café y leche. Bombones, cajas fantasma. Despacho: MORAZA, 3. — Teléfono 10-6-35. La Casa más antigua, fundada en 1886.



Elegante modelo de impermeable que las Manufacturas de impermeables "BRISTOL" ha lanzado al mercado en sus nuevos locales de Garibay, 6.

Ecos de Sociedad

Santoral

Sábado, 22 de julio. María Magdalena, Plátón, Teófilo, Cirilo de Antioquía.

Ortos y ocasos.—El sol sale a las 5'2, pasa por el meridiano a las 12'20 y se pone a las 19'40. La luna sale a las 4'31, pasa por el meridiano a las 12'16 y se pone a las 19'51.

Viajes

En viaje de boda llegaron de Zaragoza don Enrique Aranda y doña Carmen Arth.

—Llegaron de la capital de Aragón, a nuestra ciudad, don Jesús Ferriz y su hijo Jesús; don Antonio Conte y esposa, don Vicente García y don Emerenciano García Sánchez.

PELUQUERIA SEÑORAS. Casa Romeo.

Garibay, 17 :—: Teléfono 10-4-97

—De Valladolid a Irún don Domingo Blanco.

—De nuestra ciudad a aquella capital castellana, don Julio Abad Valles.

—De Bilbao a Zumaya don Gregorio Be-launde.

Hotel María Cristina

Domingo, 23 de julio

Inauguración de los THES DANSANTS

—Llegó de Pamplona don José Garizoaín con su familia.

—Llegó de Bilbao el arquitecto don Diego de Basterra.

MOTORES A E G

LOS MAS ACREDITADOS

PORTAL y MORO - San Sebastián -

Letras de luto

A los 68 años dejó de existir, en la madrugada de ayer, en nuestra ciudad, don Santiago Guardiola Canela, persona muy conocida, cuyo fallecimiento ha causado general sentimiento. Este se pondrá de manifiesto en los funerales que se celebrarán hoy, sábado, a las once, en la parroquia del Buen Pastor, y en la conducción del cadáver al cementerio de Polloe, acto que se celebrará seguidamente.

A su atribulada esposa, doña Felicia Pastor, e hijos y demás familia nuestro respetuoso pésame.

—A las diez de la mañana de hoy, sábado, se celebrará una misa en la iglesia parroquial de San Vicente por el primer aniversario del sentido fallecimiento de doña Micaela Gofí Zenoz.

—A las cinco de la tarde de ayer fué llevado al cementerio de Polloe el cadáver de doña Jerónima Zuazola Barrenechea, que contaba 57 años de edad. Hoy, a las nueve de la mañana, se celebrarán en la parroquia del Buen Pastor los funerales por el descanso de su alma.

—En la parroquia de San Vicente celebráronse a las diez de la mañana de ayer los funerales por el alma de la joven Leonor Salaverri Atáin, fallecida a los 27 años. A continuación del acto fué llevado el cadáver a su última morada.

Misa de sufragio.—Los amigos del infortunado Antonio Lagos, muerto en trágico accidente de aviación, en Barcelona, invitan a sus amistades y público en general a la misa que en sufragio de su alma se celebrará el domingo, 23, a las nueve de la mañana, en la iglesia de San Pedro, del Muelle.

En dicho acto tomará parte, cantando varios motetes, el Orfeón de la Castaña.

—A la avanzada edad de 76 años falleció ayer en nuestra ciudad don Faustino González y Redondo, cuyo cadáver será llevado al cementerio de Polloe esta tarde, a las seis. El lunes, a las nueve de la mañana, en la parroquia del Buen Pastor se celebrarán los funerales aplicados al descanso de su alma.

A sus atribulados hijos expresamos nuestra sentida condolencia, extensiva a toda la familia.

—Don Francisco Anabitarte y Arrieta falleció ayer, a los 75 años.

Hoy, sábado, a las nueve y media de la mañana, su cadáver será conducido al cementerio desde el domicilio mortuario, en Mariutene. Los funerales por el descanso de su alma se celebrarán a las diez, en la iglesia parroquial de San Marcial de Alza.

Reciban sus apenados hijos y demás familia la expresión sincera de nuestra condolencia.

"Principal" Restaurant

MAYOR, 4.

Este nuevo establecimiento, amplio y ventilado como ningún otro, dará gusto a los clientes que acudan al mismo.

Visita esta casa y os convenceréis de la buena cocina.

Toda propaganda corresponde a la verdad. COCIDO MADRILEÑO, TODOS LOS DIAS.

VENDO

coches "Buick" y "Hupmobile", 3.500 y 5.500 pesetas, perfecto estado, permiso plaza. Alquiló garaje temporal. Sánchez Toca, 7.



BLENORRAGIA (PURGACIONES)

en todas sus manifestaciones: URETRITIS, PROSTATITIS, ORQUITIS, CISTITIS, GOTA MILITAR, etc., en el hombre, y VULVITIS, VAGINITIS, METRITIS, CISTITIS, ANEXITIS, FLUJOS, etc., en la mujer, por crónicas y rebeldes que sean, se combaten de una manera cómoda, rápida y eficaz, con los

CACHETS del Dr. SOIVRE

que depuran la sangre y los humores, comunican a la orina sus maravillosas propiedades antisépticas y microbicidas; sus admirables resultados se experimentan a las primeras tomas, la mayoría prosigue hasta el completo y perfecto restablecimiento de todo el aparato génito-urinario, curándose el paciente por sí solo sin inyecciones, lavados, aplicaciones de sondas, bujías, etc., tan peligroso siempre por las complicaciones a que exponen y nadie se entera de su enfermedad.

Basta tomar una caja para convencerse de ello

Exigir siempre los legítimos CACHETS DEL Dr. SOIVRE y no admitir sustituciones interesadas de escasos o nulos resultados.

Venta a 6'60 ptas. caja en las farmacias de España, Portugal y América.

Fotografiados "CRELIOS"

Tricromías en cobre - Usandizaga, 20 - Teléfono 16473

Actividad proletaria

SINDICATO TRANVIARIO S. S.-R.

Se convoca a todos los afiliados a asamblea general ordinaria para hoy, sábado 22, a las once y media de la noche y media hora después en segunda convocatoria, en el domicilio de la U.G.T. (calle del 31 de Agosto, 38, primero). Por haber que tratar en dicha asamblea asuntos trascendentales para la buena marcha de este Sindicato, se recomienda acudir a la misma todos los compañeros afiliados.—La Directiva.

SINDICATO DE CHOFERES Y SIMILARES

Se ruega a todos los choferes de Guipúzcoa y a los del resto de España que se encuentren en esta provincia que no disfruten del descanso semanal—ley en vigor—lo comuniquen inmediatamente, y sin omisión de ninguna clase, a la secretaría de este Sindicato (paseo de Colón, 8, entresuelo), antes del día 25 del actual. Esperamos este cumplimiento de todos los compañeros por ser de sumo interés para la clase.—El secretario.

AGRUPACION DE DEPENDIENTES MUNICIPALES DE SAN SEBASTIAN

La Sección de Arbitrios pone en conocimiento de todos sus afiliados que la asamblea ordinaria anunciada en los periódicos de la tarde para hoy, día 22, queda suspendida hasta el día 27, a la misma hora, por el fallecimiento del padre de Vicente González, directivo, y porque varios compañeros no han podido cambiar el servicio.—La Directiva.

SOCIEDAD DE OBREROS ZAPATEROS Y SIMILARES (U. G. T.)

Se convoca a junta general ordinaria para el próximo lunes, a las ocho y media de la noche, en el domicilio social. Por ser los asuntos a tratar de mucho interés para todos los afiliados, se les recomienda acudir con puntualidad.—El secretario.

Sociedad Anónima "Unión Cerrajera"-Mondragón

El Consejo de Administración de esta Sociedad convoca a los señores accionistas a Junta general ordinaria que se celebrará en Mondragón el día 10 de agosto próximo a las once de la mañana, en su domicilio social, Fábrica de Zaldívar.

Para poder asistir a la Junta se necesita poseer diez o más acciones, que se depositarán éstas a sus resguardos de depósito, en la Caja social, antes de las diez y media de dicho día.

Mondragón, 20 de julio de 1933.—El presidente, Marcelino Oreja.

Ayuntamiento de Pasajes

A las once horas del día 7 de agosto próximo se procederá en la Casa Consistorial a la apertura de pliegos de la subasta relacionada con las obras de apertura de galerías y confección de los cajeros correspondientes en el monte Jaizquibel para el abastecimiento de aguas de la villa.

El presupuesto, que asciende a 279.186 pesetas, y demás documentos del proyecto se hallan de manifiesto en la Secretaría municipal, a las horas de oficina.

Pasajes, 6 de julio de 1933.—El alcalde, Agustín Aldalur.

¡ATENCIÓN!

Ondulación permanente, garantizada, con aparato "Shelton", 12 pesetas.
FERMIN CALBETON, 11 — Teléf. 10-8-38
(Peluquero de Madrid)

El señor

Don Faustino González y Redondo

Falleció en el día de ayer, a los 76 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

— R. I. P. —

Sus desconsolados hijos, don Vicente, doña Luisa y doña Victoria; hija política, doña Tomasa Garay; nietos; sobrinos, doña María Paz y doña Bienvenida González, y don Martín Mendaza; primos y demás parientes,

AL PARTICIPAR a sus amigos y conocidos tan irreparable pérdida, les suplican encomienden su alma a Dios y se sirvan asistir a la conducción del cadáver al Cementerio de Polloe, que tendrá lugar, hoy, SÁBADO, a las SEIS de la tarde, y a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán el LUNES, día 24, a las NUEVE de la mañana, en la Iglesia parroquial del BUEN PASTOR, por todo lo cual les quedarán eternamente agradecidos.

San Sebastián, 22 de julio de 1933.

Domicilio: AUTONOMIA, 41.

-NOTICIAS-

MALEANTES DETENIDOS.—Por las fuerzas de Asalto fueron detenidos ayer dos individuos, conocidos maleantes, que han pasado a Ondarreta, para que dejen tranquilo al vecindario.



COMBUSTIBLE SOLIDO IDEAL

Toda persona amante de la economía, de la comodidad y de la higiene emplea siempre META.

META no explota, no mancha ni deja residuos.

META sólido no se vierte, no se evapora ni se inflama.

El alcohol embotellado se vierte a menudo o se evapora en el saco o en la maleta.

Los infiernillos de combustibles líquidos son muy peligrosos por lo fácilmente que pueden explotar al derramarse la gasolina, alcohol y petróleo que se emplean en los mismos.

META puede medirse exactamente para obtener el grado de calor que se desee (tibio, caliente o hirviendo).

META no se funde, no se disuelve, arde en el agua.

Con 16 gramos de META se hierve medio litro de agua.

META patentado no contiene alcohol: es cómodo y limpio.

META será un fiel amigo suyo en sus excursiones de campo, caza y pesca, y debe llevarle siempre consigo.

No emplee combustibles líquidos, peligrosos e incómodos.

Use los aparatos META, utilísimos y elegantes.

Caja 12 pasillas, 1 pta.—Caja 50 pasillas, 3,60 (timbre incluido).

Pida catálogo gratis a S. A. META. — Francisco Giner, 2. MADRID.

C. D. IZARRA.—Se pone en conocimiento de los socios y simpatizantes que la nueva Directiva ha organizado un concierto para hoy, sábado, por un afamado acordeonista de esta localidad. Asimismo se ruega a los nuevos jugadores acudir hoy a la Sociedad para participar de un pequeño homenaje que se ha organizado en honor de ellos.—La Directiva.

ESCUELAS FRANCESAS.—Por razones de fuerza mayor no se podrá celebrar la distribución de premios de las Escuelas Francesas en el Teatro Victoria Eugenia. Se celebrarán mañana, domingo, 23, a las diez de la mañana, en el local del Orfeón Donostiarra (calle Prim, número 36), quedando sumamente agradecidos por su atención al Comité ejecutivo de dicho centro cultural.

Se exigirá con toda rigurosidad la invitación.

FIESTAS DE JULIO Y AGOSTO EN VILLAFRANCA.—La Compañía de los Caminos de Hierro del Norte, con el fin de facilitar la concurrencia a las fiestas que tendrán lugar en Villafranca de Oria durante el mes actual y agosto próximo, ha acordado conceder que los billetes de ida y vuelta, para los mercados de dicho punto, de la tarifa especial de G.V. número 6, párrafo II, se faciliten diariamente desde el 24 del actual al 2 de agosto, siendo valederos para regresar en cualquier fecha, desde el 24 del corriente al 3 de agosto siguiente.

Con igual motivo los billetes de ida y vuelta de la tarifa especial de G.V. número 2, párrafo I, que se faciliten con destino a Villafranca de Oria en el indicado período, tendrán también el mismo plazo de validez que el arriba señalado.

Para más detalles consúltense los carteles que oportunamente serán expuestos al público en las respectivas estaciones.

ACCIDENTE DE TRABAJO.—Ayer, en la cantera que posee la Sociedad de Cementos de Zumaya, en Aizarnazabal, el obrero Esteban Arizaga Olascoaga, de dieciocho años de edad, fué alcanzado por una piedra de gran tamaño que se desprendió de la cantera, resultando con varias heridas en las regiones frontal y occipital, de pronóstico reservado.

CIRCULO VALLISOLETANO.—Con motivo del homenaje que se celebrará mañana en honor de nuestro presidente, don Celso Vázquez, y en obsequio a los turistas vallisoletanos que vienen a presenciar la corrida de la Prensa, se está organizando una gran fiesta para mañana, domingo, a las diez y media de la noche.

A esta proyectada fiesta quedan especialmente invitados los mencionados turistas vallisoletanos y todos los veraneantes de Valladolid y su provincia.

Se ruega a todos la más puntual asistencia, advirtiéndoles que para entrar en el salón-teatro será indispensable la presentación de la invitación, que se les facilitará en Secretaría.

Nota importante.—Conforme a lo que determina el artículo 5.º de nuestro Reglamento, todos los de Valladolid y su provincia que vengan a San Sebastián podrán hacer uso de los servicios de la Sociedad.—La Comisión de Fiestas.

REGISTRO CIVIL.—En el día de ayer se hicieron las siguientes inscripciones:

Nacimientos: María Iraola Landa, Carmen Garbayo Crespo, Justo Orrillo González, Tomás Arrondo Rivas, Josefa Alberdi Erquicia, Miren Embil Urceley, Micaela González Mateo, José Murillas Olasagasti.

Defunciones: Leonor Salaverri Atáun, Jerónima Zuñola Barrenechea, Benita Aradilla Mateo.

Bar Restaurant "Euskaldun"

MENU DEL DIA

Entremeses variados
Sopa de verdura
Calamares en su tinta
Ternera con guisantes
Pollo asado con ensalada
Postres: Frutas y flan
Vino

Precio especial del día: CINCO pesetas.
SERVICIO A LA CARTA
PI Y MARGAL, 5.

Poseo negocio

muy importante. Por no poder atenderlo, sólo admitiría comanditario, caballero o señora, aportando 30.000 pesetas, amortizar dos años; a su cargo la administración; sueldo, 600 pesetas mes.

Ofertas por escrito: nombre, Santiago; Administración.

Las izquierdas guipuzcoanas

JUVENTUD RADICAL

Se convoca a todos los afiliados a la Juventud Radical de San Sebastián a una asamblea general ordinaria que tendrá lugar hoy, sábado, a las siete y media de la tarde, y a las ocho en segunda convocatoria. A dicha hora dará comienzo la asamblea con el número de afiliados que se encuentren presentes, siendo válidos los acuerdos que se tomen.

Como los asuntos a tratar son de gran interés, se ruega encarecidamente a todos los afiliados a esta Juventud no dejen de acudir a la asamblea.—El secretario.

PARTIDO REPUBLICANO FEDERAL DE SAN SEBASTIAN

Se convoca a todos los afiliados a la asamblea general ordinaria que tendrá lugar hoy, sábado, a las siete y media de la tarde, y a las ocho en segunda convocatoria. A dicha hora dará comienzo la asamblea con el número de afiliados que asistan.

Como los asuntos a tratar son de gran interés, se ruega a todos los afiliados no dejen de acudir.—El Comité.

Capítulo de sucesos

INCIDENCIAS DE UNA HUELGA

Ayer noche, una señorita perteneciente a una orquesta de fuera de la localidad, contratada para actuar en un cabaret, se vio desagradablemente sorprendida al ser importunada por un individuo, que arrebatándole un violín que llevaba guardado en su estuche, se lo arrojó violentamente al suelo, destruyéndoselo.

El individuo en cuestión no pudo ser detenido por darse seguidamente a la fuga.

En la Comisaría de Vigilancia presentó la oportuna denuncia, valorando los daños causados en 1.000 pesetas. Sospechaba que el acto estuviera relacionado con la huelga de músicos, ya que lo sucedido no tenía otra explicación.

UN SUICIDIO EN IRUN

Ayer, a las tres de la tarde, puso fin a sus días ahorcándose en el desván de su casa, calle de Santiago, 61, doña Valentina Zabala, de cuarenta y ocho años, casada.

Hace días que los familiares de la indicada señora venían observando en ésta síntomas de enajenación mental, y a este trastorno se atribuye la terrible resolución adoptada.

Doña Valentina Zabala era muy apreciada en la barriada, donde vivía hace muchos años, y por ello ha producido penosísima impresión el triste suceso.—C.

Inquilinos, comerciantes

Si tenéis las llaves de vuestros establecimientos, a la Cámara de Inquilinos lo debéis, que, en constante defensa de vuestro derecho, trabaja por la prórroga indefinida de vuestros contratos. Sed agradecidos, acudiendo al gran mitin inquilinista que tendrá lugar el domingo, a las once de la mañana, en el teatro Trueba.

Ocasión

Vendo o alquilo para la temporada "Chrysler" y "Ford" roadster, y varios, conducción interior. Iparraguirre, 4. Garaje CEPES.

CAPITALISTAS

Necesitamos 25.000 ptas. negocio en marcha, abonando buen interés, corto plazo pago. Garibay, 3, 5.º Horas, de 1 a 3 tarde y de 9 a 11 noche.

Se traspasa huevería

por poco dinero. Rinde un beneficio diario de 20 a 25 ptas.; se dan toda clase de facilidades para el desarrollo del negocio. Para más informes: Calle Maña, núm. 27, el sábado, de 3 a 6 de la tarde.

Automóviles gran ocasión

Fiat 521. Peugeot 10 caballos. Ford roadster 13 caballos, como nuevos, baratos. Cesión de negocio.

URBANELL HERMANOS.—TAFALLA

NEGOCIO

se traspasa en 75000 ptas. Instalación completa para artículo de mucha venta, con exclusividad de fabricación en España. Escribir: 7.217, Publicitas; San Marcial, 17.

VIERNES DE MODA

GANGA Veraneantes

Alquilase "villa" lujosamente amueblada, tres minutos Ondarreta, grandes vistas mar y campo, ocho dormitorios señores, lavabos, agua caliente y fría, cinco dormitorios criados, "hal", dos salones, comedor, dos baños, jardín, dos garajes, ropa y plata, catorce camas o más. Precio, 5.000.

Informarán: Agencia San Julián.

El señor Don Francisco Anabitarte y Arrieta

Falleció a las nueve de la mañana de ayer, a los 75 años de edad
Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad
R. I. P.

Su director espiritual, don Alberto Elorriaga; sus desconsolados hijos, doña María, doña Asunción, don Ignacio, don José y doña Concepción; hijos políticos, don Ignacio Erausquin y doña Angela Arrieta; nietos, María y Miguel; hermana, doña Joaquina; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes,

SUPPLICAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, que se celebrará hoy, SÁBADO, a las NUEVE Y MEDIA, y acto seguido a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán a las DIEZ de la mañana, en la Iglesia parroquial de SAN MARCIAL, de ALZA, por todo lo cual les quedarán eternamente agradecidos.

ALZA, 22 de julio de 1933.

Domicilio: "LASUN-ENEA" (barrio Martutene).

22 de julio

La vida en Vizcaya

La beneficencia domiciliar en Bilbao exige una subvención anual de doscientas mil pesetas

(Por teléfono)

Bilbao, 21 (11-1)

LA BECERRADA DEL CLUB TAURINO

La directiva del Club Taurino ha visto al presidente de la Comisión administrativa de la plaza de toros para hacerle entrega de la cantidad, líquida, recaudada en la becerrada que se dió el día 6 del presente mes a beneficio del Hospital y de la casa de Misericordia, que asciende a 10.965'85 pesetas.

Si se consigue que se devuelvan las cantidades cobradas en concepto de impuesto, el beneficio líquido será de 17.076'35 pesetas.

LA BENEFICENCIA DOMICILIARIA

La Caja de Ahorros municipal viene asumiendo el cargo del servicio de beneficencia domiciliaria, dándole para ello el Ayuntamiento una subvención anual de cien mil pesetas, pero han aumentado de tal modo las peticiones, que el consejo de la ciudad ha comunicado al municipio que no debe seguir encargándose de este servicio, sino que se aumenta la subvención en una cantidad que se aproxime al doble de la actual.

El alcalde interino Sr. Zarza, comentando con los periodistas esta noticia, dijo que el Ayuntamiento se preocupa del asunto y estudia la resolución conveniente.

LA LOTERIA

Una de las series del billete número 28, agraciado con el premio mayor en el Sorteo de Lotería celebrado hoy, fué vendida en Santurce. Siete décimos los adquirieron tantos obreros y los tres décimos restantes han sido vendidos en participaciones de a peseta.

UN CHOQUE

En Urtuliz chocaron violentamente los ciclistas Lucio Ozaniz y Crescencio Llona, resultando ambos con lesiones de pronóstico reservado.

INTENTO DE SUICIDIO

Hoy intentó poner fin a su vida, tomando para ello varios fósforos, el asilado de la Casa Galera José Pérez, de veintiún años, resultó con una intoxicación de pronóstico reservado.

CAPITULO DE ROBOS

En una mercería de la calle de Calzadilla penetraron anoche ladrones y se llevaron géneros por valor de varios cientos de pesetas.

También visitaron anoche los "cacos" el estanco-taberna de la calle de Uribe, donde se apoderaron de tabaco, embutidos, vino, etc.

LAS AFIRMACIONES DE "LA TARDE"

Un diario de la tarde insistió hoy en la afirmación de que existe malestar entre los componentes de la Comisión gestora de la Diputación, principalmente por la cuestión del Estatuto regional.

El diario hace consideraciones en sentido nacionalista, y también se ocupa de algunos se opongan a que el día de San Juan interprete la Banda Municipal composiciones vascas, mientras que otros protestan que dicho concierto tenga que ser terminada la ejecución del himno nacional de España pública española.

INCIDENTES EN ELORRIO

Hoy se trasladó a Elorrio una comisión del Colegio Médico para comprobar lo que hubiese de cierto en la denuncia hecha por la superiora de las monjas del Hospital, diciendo que se atreve hasta a practicar operaciones quirúrgicas de cierta importancia.

Varios vecinos de Elorrio trataron de pedir que los médicos pudiesen cumplir su misión investigadora, pretendiendo agredirlos y quemar el automóvil en que viajaban.

POR LOS DAMNIFICADOS DE GUIPÚZCOA

En el teatro de los Campos se celebró anoche el festival organizado por el Orfeón de montaña número 4, cuyos pro-
tos se destinan a la suscripción para socorrer a los damnificados por las inundaciones de Guipúzcoa.

Asistió mucho público que aplaudió riosamente a los militares que interpretaron la zarzuela "La alegría del batallón" y a los que componen el Orfeón del batallón.

DETENCION DE LADRONES

A mediodía se supo en Bilbao que en la zona se había cometido un robo, de 200 pesetas, y que los ladrones habían tomado un taxi con dirección a la capital vizcaína. La Policía y la Guardia civil organizaron un servicio especial para conseguir la detención de los malhechores, y una pareja de la Guardia civil averguó que los ladrones eran cutros, se encontraban en el restaurante "La Bombilla", establecido en la Ronda. Los citados guardias se presentaron y procedieron a la detención de los ladrones, que dijeron llamarse Sergio, Hipólito Bayón, Daniel Gillón y Antonio Sanabria. Ninguno de los malhechores llevaba armas y en su poder solo encontraron doscientas pesetas.

Los detenidos quedaron en la cárcel a disposición del Juzgado correspondiente.

Se alquilan

locales para oficina en sitio central, primero. Razón: "Publicidad de Fuenterrabía, 3, primero.

22 de julio

la Asamblea de Fútbol

**fué reelegido el
Comité Nacional y no se
discutió nada sobre
el cargo de se-
leccionador**

(POR TELÉFONO)

—Ayer por la mañana continuó
la Asamblea Nacional de Clubs
de Fútbol.

Se conceder la medalla del Mérito
al jugador catalán Arribas.

La proposición de Asturias, se desechó que
no figure en aquella Federación.

Se decidió que cuando haya acuerdo pre-
sente los árbitros puedan actuar dentro de
la misma región, en partidos de Liga o de
Copa.

Se autorizó a los Clubs para que en 1931
puedan alinear dos jugadores extran-
jeros en las competiciones nacionales.

Se incorpora a Teruel a la Federación
de Fútbol.

Se aceptó una demanda de Mallorca
para jugar en la tercera división.

El Celta, el Deportivo de la Coruña y el
Real Madrid piden que se les indemnice por la
expulsión del Castellón de la Segunda Divi-
sión.

Se adhiere al Athletic de Madrid, que
se expulsa al Castellón.

Se concede un voto de confianza al Comité
Nacional que resuelva en este caso.

Se reelige al actual Comité Nacional.

Se concede un voto de gracias al Comité
Nacional de Arbitros.

Se suspende la sesión para tratar del cargo
de seleccionador nacional, sin tomarse acuer-
do alguno.

Se toma en consideración una propuesta
del Racing de Santander para que se rinda
un homenaje al corredor ciclista Vicente
García.

También se nombra una Comisión para
preparar un homenaje nacional a Ricardo Zamora
por su actuación en la selección es-
pañola.

Se acuerda proseguir los trabajos para es-
tudiar la muerte del jugador Fernando Vi-
güeras en Argel, y se decide que por ahora
no vaya ningún Club a jugar en aquella
ciudad.

Se guarda un minuto de silencio en ho-
menaje a la memoria de Vigüeras, y se
continúa la sesión a las nueve.

RADIO-RUIDOS

Reparaciones, anuncios luminosos y demás sis-
temas eléctricos.

Atención por TECNICO ESPECIALISTA

Estación Radioemisora EAR 141.

USANDIZAGA, 27.

Cura de Alzola

Constante e invariablemente anunciada en
los últimos años de éxitos para las afecciones

RENON, COLICOS NEFRITICOS, ARTRITIS

URICAS y VIAS URINARIAS. Tem-
porada oficial: 15 de junio al 15 de octubre

Café de la Marina de

ZARAUZ

proporcionará una tarde agradable

VISITELO

CRETAS - PIEL - VIAS URINARIAS

Dr. J. SENRA

EX MEDICO MILITAR

MARTIN, 52, 4.º Izqda.—Teléfono 1-32-4

Unico de la profilaxis antivenérea.

Horario: de once a una y de cuatro a siete

MONDARIZ

Estaciones de GANDARA y TRONCOSO



PRIMER BALNEARIO ESPAÑOL

Temporada: 15 junio a 30 septiembre

Reduccion de precios. Pida tarifas

MONDARIZ (Pontevedra) — AGUAS

MONDARIZ, DE HIJOS DE PEINAD-

DOR, S. A.

El próximo segundo campeonato de Europa de yates, categoría "star class"

Hoy, sábado, a las seis de la tarde, se reúne en los locales del Náutico la Junta general de la flota de San Sebastián, para tratar del próximo Campeonato de Europa, que, como se sabe, se correrá en nuestro puerto el mes de agosto, del 21 al 27.

En esta reunión se formarán las tripulaciones donostiaras que han de participar en las eliminatorias, para designar al representante de nuestra flota en el Campeonato.

Los yates que participarán en estas regatas eliminatorias son: "Izarra", de los señores Aizpúrua y Angulo; "Euzkadi", de don Antonio Zulueta; "Zori-Ona", de don Eulogio Zulueta, e "Ibis III", de don Manuel de Vicente.

En este Campeonato de Europa puede participar un yate de cada flota europea y del Norte de África, que en la Star Class está incluido en la zona europea.

Han prometido su asistencia 4 ó 5 flotas francesas, una italiana, una alemana, una sueca y una portuguesa. Se espera participen también los ingleses y los holandeses.

En próximos días se dará cuenta de las inscripciones que se van recibiendo.

La primera inscripción oficial recibida ha sido la de la Flote de Villafranche Sur Mer. El yate designado ha sido el "Cabipa", tripulado por Oliver, Como Skipper, y Milló como crew.

El primer Campeonato de Europa celebrado en San Juan de Luz el año pasado, fué ganado por el yate "Izarra", de la flota de San Sebastián, tripulado por don José M. Aizpúrua (skipper) y don Eustasio de Amilibia (crew).

La junta general extraordinaria convocada para hoy, sábado, 22 de julio, tendrá lugar en los salones de la Sociedad, a las siete de la tarde.

La próxima fiesta del día de Santiago, 25 de julio, promete estar brillantísima. Con ella abrirá sus salones nuestra sociedad náutica, que durante el verano organizará diversas fiestas cuya animación y elegancia son ya de sobra conocidas.

Las tarjetas de entrada pueden empezar a recogerse desde mañana, domingo, en la Secretaría del Club.

Se exigirá rigurosamente la condición de ser socio de la Sociedad, o bien de ser presentado por un señor socio.

El Campeonato de ciclismo de Guipúzcoa

El Campeonato ciclista de Guipúzcoa está alcanzando una resonancia indiscutible. Hasta en la Prensa madrileña y catalana se ocupan de la prueba provincial con especial atención.

Es que la organización ariziana constituye un verdadero acontecimiento deportivo. Además, el itinerario señalado, original en extremo, ha tenido la virtud de satisfacer a los posibles participantes.

No será una prueba de dureza manifiesta precisamente, como la del año anterior, pero sus 175 kilómetros, salpicados de "cols" de alguna importancia, han de condensar las posibilidades físicas de muchos corredores.

¿Favoritos?...

Ya suenan algunos nombres. Y las apuestas menudean en nuestro "choko". Exponente claro de la expectación despertada no sólo en el radio ariziano sino en la región entera. Expectación justificadísima, desde luego...

Más donativos.—Siguen recibiendo "inyecciones" al elevado presupuesto de la prueba.

Una advertencia importante. —Prevenimos a los que pretendieran seguir la carrera en automóvil, que el art. 10 del reglamento de la misma será aplicado con todo rigor para el mejor desenvolvimiento de la organización.

Por tanto, no podrá introducirse dentro de la caravana ciclista todo aquel coche que no cumpla con los siguientes requisitos que el reglamento señala; es decir, inscribirse previamente en el Comité y llevar un miembro del jurado "a bordo".

Los coches que figuren en la carrera irán numerados correlativamente.

El Comité nos indica recalquemos este detalle que para el mejor desarrollo, y con el fin de evitar cualquier incidente desagradable se verá obligado a aplicar con toda rigurosidad.

La meta de llegada estará perfectamente acordada, para que el final resulte lucidísimo. Aunque lo muy probable es que no se presente un pelotón nutrido sobre la cinta de llegada...

¿Ricardo? ¿Ezquerria? ¿Carretero? Veremos...

Villafranca y julio 1933.

MAQUINARIA SEMI NUEVA

Se vende muy barata, entre otras:
CINCO TORNOS AUTOMÁTICOS
PARA TORNILLERÍA — DOS
TORNOS SEMI - AUTOMÁTICOS
PARA TORNILLERÍA — CUATRO
— PRENSAS DE HUSILLO —
Fábrica Niessen.— Rentería.— Tlf. 6047



Modelo de impermeable que figura en la Exposición de escaparates del nuevo establecimiento de las Manufacturas de impermeables "BRISTOL", establecido en la calle de Garibay, 6.

BOXEO FRONTON BOXEO URUMEA

Hoy, sábado, 22 de julio A las 10 y media noche

Grandes finales
del Campeonato Oficial de Guipúzcoa para boxeadores amateurs

Acontecimiento deportivo

Precios populares

EL MEJOR APERITIVO Y TONICO ANIBAL

Mañana, la segunda jornada de los campeonatos guipuzcoanos de atletismo

Como se ha anunciado, mañana, domingo, por la mañana y por la tarde, se celebrará en Berazubi (Tolosa) la jornada completa que dará fin a los XVII Campeonatos de Guipúzcoa de atletismo para "seniors".

El programa no puede ser más interesante, ya que en él figuran las pruebas que más competencia han de presentar sus respectivos participantes, sobresaliendo las de 400 y 1.500 metros lisos; 400 metros vallas; 5.000 metros "steeple-chase"; triple salto y lanzamientos de disco y jabalina. Además, en la jornada de la mañana, se intentará batir el "record" del lanzamiento del peso.

En cuanto a los participantes hemos de ver en acción a los campeones nacionales Ruiz, Gutiérrez y Erausquin, y a los no menos notables atletas de esta región, Cialce, Castillejo, Celaya, Iguarán, Sánchez Arana, Berasaluce, Borreguero, Fernández, Cilleruelo, Suescun, Lombilla, Koch, Zarra, etcétera, etc. Dada la "forma" actual de muchos de ellos, nada de particular tendría que viéramos mejorados algunos "records" guipuzcoanos, muy al alcance de muchos de los citados atletas.

Las jornadas, como se ha dicho anteriormente, comenzarán: la de la mañana, a las diez en punto; y la de la tarde, a las cuatro y cuarto.

Para los aficionados que piensen trasladarse a Tolosa a presenciar estos interesantes campeonatos, existe una excelente combinación de trenes, como la que a continuación citamos: Por la mañana (ida) a las 9'12; (vuelta) a las 12'50. Por la tarde (ida): a las 14'50; (vuelta) a las 20'23.

Para ambas jornadas se ha establecido el ódico precio de entrada de 0'50 pesetas en cada una de ellas, incluídism todos los impuestos. Los socios del "Tolosa F. C." y los protectores de la F. A. G., tendrán libre entrada en el Estadio.

A los atletas del "Donostia F. F".—Se ruega a los atletas R. Ordóñez I, Sánchez Arana, B. Castillejo, C. Cilleruelo, J. Ruiz, H. Suescun, G. Koch, R. Durá, J. L. Durá, M. Argandoña, H. Amilibia, R. Arza, J. Zarra, M. Urcelay, F. Fernández, M. Lombilla I, Segué, R. Carballo, L. García y V. Ayerza, se hallen presentes a las nueve en punto de la mañana, en la estación del Norte, para tomar el tren que ha de trasladarlos a Tolosa, para participar en la segunda jornada de los XVII Campeonatos guipuzcoanos de atletismo.—Por la Comisión de Atletismo, el Delegado.



EN EL MODERNO

Ayer se jugaron los acostumbrados partidos de pelota, con el aliciente del primero de los jugadores. En efecto, contendían Irigoyen y Ugarte (rojos) contra Ostolaza y Zabaleta (azules), a sacar del once y medio los dos delanteros.

Buen partido, de potencia a potencia; pero esto después de haber pasado la mitad del encuentro.

El dinero había salido 40 a 32 por los rojos, y ganaron los favoritos porque pusieron ánimos y esfuerzo para vencer.

Transcurrió el encuentro sin igualada ninguna hasta bien avanzado: en el tanto 34 se registró la primera, como señal de la lucha que había de desarrollarse en la última decena, en que se registraron igualadas en los tantos 42, 43, 44, 46, 47 y 48. Esto solo revela la lucha que en las postrimerías del encuentro se entabló entre las dos parejas contendientes, que no cedían en esfuerzo y en deseos de ganar.

Los dos últimos tantos los apuntaron los favoritos Irigoyen y Ugarte, que hicieron un buen partido.

—Luego contendían Ochotorena y Abarisqueta (rojos), sacando del once y medio, contra Solaverri y Bengoechea (azules), a sacar del once.

El dinero salió azul 40 a 32. Y de los azules favoritos fué la victoria, pues llegaron sin dificultades al tanto 50, término del encuentro, cuando los contrarios Ochotorena y Abarisqueta tenían apuntado el tanto 40.

—Hubo tercer partido, que jugaron a 40 tantos Aramburu II y Lesaca contra Arano II y Múgica II.

El dinero salió por estos últimos en proporción de 40 a 36, y ganaron el partido, después de registrarse igualadas en los tantos 1, 2, 4, 23, 24 y 25, dejando a Aramburu y Lesaca en el tanto 30.

Luisa (costura)

Visiten esta casa. — ALDAMAR, 34, 3.º Izqda.



EIBAR

LA ELECCION DE "MISS AFICION"

Estamos los eibarreses, atacados también por ese puntillito de amor propio que despierta el saber que en el pueblo nació una mujer que es guapa, y que pudiera ser la más guapa, pendientes del fallo del Jurado que esta noche, en la gran fiesta que organizada por la Asociación de la Prensa ha de celebrarse en el Casino La Perla de San Sebastián, ha de decidir cuál de las bellezas presentadas al certamen es la que se lleve el galardón de ostentar el nombre de "Miss Afición 1933".

Nosotros, que hemos tenido el gran acierto de elegir con los demás señores que componían el jurado de selección en el Rialto el sábado último, sabemos que "Miss Eibar", Luisita Urcelay, es una idealidad de muchacha.

Por eso sentimos los eibarreses la zozobra de la incertidumbre. ¿Vencerá "Miss Eibar" esta noche en La Perla? ¿Será elegida "Miss Afición"? ¿Es que hay mujeres que pueden arrebatarle el galardón que para Luisita queremos los eibarreses?...

Hoy, a las once menos cuarto de la mañana, sale de Eibar la representante bella de las mujeres eibarresas. Va acompañada de su tía, la digna maestra doña Petra Elejalde.

El día de hoy será de inquietud, porque todos esperamos, todos deseamos el triunfo de nuestra belleza. Y no hay deseo más lógico que éste en el día de hoy para los eibarreses.

PEQUEÑO LOCAL, con dos escaparates, frente a la estación, se arrienda. Informará este corresponsal.

FIESTAS EN ERMUA

El Ayuntamiento de nuestra vecina villa de Ermua está organizando grandes festejos para solemnizar a su Patrón, y para ello ha confeccionado un excelente programa para los días 23, 24, 25 y 26 del corriente.

También sabemos que el inteligente intendente del Astelena, señor Vidarte, está ultimando unos soberbios partidos para los días 25 y 26, partidos que según nos dicen son a base de pelotaris de primera categoría y los que darán mayor brillantez a las típicas fiestas de nuestra vecina villa.

MITIN DE INQUILINOS

Organizado por la Federación provincial de Inquilinos tendrá lugar hoy, sábado, a las nueve de la noche, un gran mitin en el frontón Astelena para recabar de los Poderes públicos la pronta aprobación de la ley definitiva de alquileres y tratar otros interesantes aspectos en relación con el problema de la vivienda.

En dicho acto tomarán parte como oradores don Pedro Gómez, de Pasajes, que hablará en vascuence; don Ramón Martínez Peón, secretario de la Federación Nacional de Inquilinos, y don Lorenzo Barrio Morayta, prestigioso abogado y principal impulsor de estas campañas inquilinistas.

El acto ha despertado gran interés, por tratarse de una cuestión importante, y se espera acudirán todos los inquilinos sin excepción.

FUNERALES

Mañana, domingo, por la tarde y el lunes por la mañana se celebrarán los funerales por el alma de don Saturnino Barutia. Es de esperar que, dadas las simpatías del pobre finado y las de sus familiares, el templo se verá atestado ambos días.

GRAN EXCURSION POPULAR AL CALAMUA

Mañana, domingo, tendrá lugar una excursión al monte Calamua. La organiza la Sociedad Deportiva de la Casa del Pueblo, Salud y Cultura, con el siguiente programa:

A las siete y media de la mañana un conjunto musical recorrerá las calles de la ciudad ejecutando una alegre composición, entre estampidos de cohetes y chupinazos.

A las ocho emprenderá la salida la expedición desde la plaza de la República, para alcanzar Usarza, a paso sossegado, hacia las nueve y media. Después de una breve parada en este lugar se recomprenderá la marcha, para llegar a Calamua alrededor de las diez y media.

Una vez aquí se procederá a la apertura oficial del refugio o casa fraterna "Tomás Meabe", pronunciando unas palabras un compañero de la Sociedad.

A continuación se hará la inauguración de la nueva fuente pública "Amategui", construida por elementos de la Deportiva.

A las doce tendrá lugar un banquete popular en los locales del refugio.

Por la tarde se celebrarán diversos festejos para la gente menuda entre ellos un carrera pedestre y un concurso de cometas.

A continuación romería en la explorada inmadura al refugio, amenizada por un número musical.

La Sociedad Deportiva Salud y Cultura agradece su raso a todos aquellos que haciéndose eco del llamamiento a este objeto formulado han donado libros para la biblioteca que se está estableciendo en la casa fraterna "Tomás Meabe" de Calamua, y particularmente a los señores Aranda, Euzabal, Lizarraburu, Igartua y Zabarte por la importancia de los lotes que han cedido.

Esperan los organizadores que este ejemplo estimulará a otros muchos a que aporten también su grano de arena a esta interesante obra de cultura popular.—T. Echaluze.

Bombas "VERTA"

Domésticas e Industriales

A R C O S :: PRIM. 59 :: Tel. 41-6-4

OÑATE

LAS FIESTAS DE SANTA MARINA

Organizadas por la juventud del barrio de Santa Marina, de Oñate, se celebrarán hoy, sábado, y mañana, domingo, en dicho barrio unas animadas fiestas, con arreglo al siguiente programa:

Sábado 22.—A las seis de la tarde disparo de bombas y cohetes.

A las siete, en la iglesia del barrio, fiesta religiosa.

A las ocho, pasacalles por la Banda municipal, y de nueve a once y media de la noche gran verbena por la Banda y un notable acordeonista.

Domingo 23.—A las seis, gran diana con disparo de cohetes.

A las nueve, en la iglesia del barrio, función religiosa.

A las once, "cross-country", segundo circuito de Santa Marina (infantil, quince años), con varios premios en metálico y una sorpresa.

A las doce, auresku de honor, y a continuación concierto.

A las tres de la tarde interesante partido de pelota a mano.

A las cuatro, carrera ciclista con un recorrido de 40 kilómetros, con premios en metálico.

A las seis, carreras de cintas, donadas por bellas jóvenes del barrio.

De siete a nueve, romería en la plaza, amenizada por el campeón acordeonista Arrúe con el famoso Corta.

De nueve a doce de la noche gran verbena, amenizada por la Banda municipal, quemándose en los intermedios una vistosa colección de fuegos artificiales.—C.

ZARAUZ

UNION REPUBLICANA DE ZARAUZ

Hoy, sábado, de nueve a once y media de la noche, comenzará una importante asamblea de Unión Republicana de esta villa. Tendrá lugar en los locales de Unión, establecidos en la calle de Cigordia, número 5.

Es de sumo interés que acudan todos los afiliados, y especialmente los miembros de la Gestora municipal. Se tratará en la asamblea de la reorganización de la entidad, para dar un necesario impulso a los ideales republicanos en la villa.—La Directiva.

MOTRICO

LAS FIESTAS DE LA MAGDALENA

Ayer comenzaron en la pintoresca villa de Motrico las fiestas dedicadas a su Patrona la Magdalena con una gran animación, que culminará hoy y mañana, en que seguirá desarrollándose el programa organizado por el Ayuntamiento.

Ayer, a las dos de la tarde, la banda de txistularis, acompañada por el disparo de cohetes, recorrió las calles de la villa anunciando el comienzo de las fiestas.

La Banda municipal hizo el mismo recorrido al anochecer, y después de la Salve, cantada por el Orfeón de Saturrarán, tocó bailables en el quiosco de la plaza de Churruca hasta las once.

Hoy, sábado, a las siete de la mañana, diana por la Banda. A las nueve y media, la tradicional procesión y misa.

A las once y media, carrera de andarines con premios de 20, 15 y 10 pesetas, y a continuación, en la misma plaza de Churruca, donde tendrá lugar la salida y llegada de los corredores, dará un concierto de obras selectas la Banda municipal.

A las cuatro de la tarde, auresku bailado por los jóvenes de la localidad, y a continuación "charlotada" con tres reses de la ganadería de Arro. Luego se jugará un partido de pelota a cesta-punta entre los pelotaris de la localidad.

A las ocho y media, gran recibimiento de la brillante Banda municipal de Ondárroa, y a continuación gran verbena amenizada por las Bandas de Ondárroa y de la localidad, hasta las once y media de la noche.

Mañana, domingo, a las siete diana por los txistularis.

A las once, exhibición de bailes vascos por el grupo de espaldantzaris de Eibar, y a continuación selecto concierto.

A las cuatro de la tarde segunda exhibición de los espaldantzaris de Eibar. A continuación otra charlotada como el día anterior y bailables por las Bandas.

Terminarán las fiestas con una gran romería en la plaza de Churruca, hasta las once y media de la noche, amenizada por las Bandas de música y txistularis.—C.

Beba el exquisito
ANIS
ECHEVARRIA
Es el mejor

RENTERIA

COMIENZAN LAS FIESTAS

Con una animación y alegría extraordinarias dieron comienzo anoche las grandes fiestas patronales.

Por la tarde se celebraron los pasacalles anunciados; por la noche, una gran muchedumbre que llena por completo la Alameda sigue bailando hasta media noche.

Después de la música, los cafés y bares están repletos de gente en plan de juerga, sirviendo el ensayo como de aperitivo para el día de la Patrona que se avecina.

La plazuela de las Escuelas se ha visto muy concurrida, y los tivivis y demás puestos de juegos muy aprovechados.

A la madrugada las churrerías no pueden dar abasto al público.

PROGRAMA PARA HOY

Con motivo de la festividad de María Magdalena se celebrarán los siguientes festejos:

A las siete de la mañana, diana por la Banda municipal.

A las ocho y media, kalejira por los txistularis.

A las nueve, el Ayuntamiento distribuirá raciones de pan, carne y conservas a las familias más necesitadas.

A las doce se servirá a los acogidos en el Asilo una comida extraordinaria.

CONCIERTO POR LA BANDA MUNICIPAL

Al mediodía, en la Alameda, habrá un concierto de música selecta con arreglo al siguiente programa:

1.º "Todos son nubes", pasodoble.—San José.

2.º "Hasshan y Melihah", selección.—Usandizaga.

3.º "Suite vasca", tres tiempos.—González.

La última producción musical es original del director de la Banda municipal de Hernani, que a pesar de su poca edad se ha revelado como un compositor de singular valía por su técnica e inspiración, pudiendo compaginar sus obras con las de los autores más celebrados del País en el divino arte.

TIRO DE PICHON

La Junta de socorros pro damnificados de esta villa ha organizado para hoy, sábado, a las cuatro y media de la tarde, en el campo de Masti el campeonato de Rentería de tiro de pichón, en el que podrán participar todos los tiradores de Rentería, Lezo, Oyarzun y Pasajes.

El precio de inscripción es 10 pesetas, y los premios son: Primero, 100 pesetas y una escopeta de don Ignacio Ugartechea; segundo, 75 pesetas y copa de don Fausto Galtzarró; tercero, 50 pesetas y copa de la Asociación de cazadores, y luego siguen cinco premios de 25 pesetas cada uno.

En esta tirada hay varios premios de objetos donados por el comercio y la industria locales.

PARTIDO DE PELOTA

Por la tarde, a las cuatro, habrá un gran partido de pelota a mano en el frontón municipal. Jugarán Escudero y Mendizábal, del Club Bel Jai de San Sebastián, subcampeones de Guipúzcoa, contra Linazasoro y Abaila, del Euzkalduna de Rentería, campeones del presente año.

POR LA NOCHE

De cinco a ocho de la tarde y de diez a doce de la noche habrá música y tamboril en la plaza de los Fueros.

A continuación se formará un gran corrécalles hasta la alameda de Juan Ignacio de Gamón, donde se situará la Banda de música para continuar tocando hasta las dos de la madrugada.

Al rayar el alba todo el mundo presenciara cómo un magnífico ejemplar astado atraviesa tranquilamente (si te dejan en paz) las calles, para dirigirse a sus pastizales de Jaizquibel.

Llevará su correspondiente "sokamuturra", por si los tentaderos agotan la paciencia del cornúpeto y le da por embestir a la gente, habrá que sujetarle de ella.

CARTELERIA

En caso de lluvia, el empresario señor Rodríguez reserva para el público selectos programas de cine sonoro, que se proyectarán en el salón Victoria.

CENTRO REPUBLICANO

Esta Agrupación celebrará hoy un festival nocturno, que durará hasta altas horas de la madrugada. Los actos serán amenizados por una gramola.

SOCIEDADES DEPORTIVAS

Igualmente el Touring y el Rapid organizarán, por su parte, grandes reuniones festivas en honor de sus socios y familiares, que durarán toda la noche.

Los locales de ambas sociedades están artísticamente adornados y profusamente iluminados. De todos es sabido que estos chicos tienen "correa" para toda la semana y harán de las "suyas".

"GURIA"

RESTAURANT.-Nueva dirección.-RENTERIA.
MENU PARA HOY, DIA 22

Entremeses
Tortilla portuguesa
Langosta mahonesa
Pollo cocota mascota
Medallón de solomillo
Patatas capricho
Helados de vainilla
Café
Canastilla de frutas
Cubierto: SIETE pesetas.

LIQUIDACION

DE UN MILLON DE PESETAS EN IMPERMEABLES

con un 50 % más barato que los demás

PRECIOS

Gabardinas lana, tres telas	a 40 Ptas.
" seda, tres telas	a 50 "
" inglesas, tres telas	a 75 "
" impermeables	a 50 "
" hilo impermeable	a 35 "
Gabanes de cuero piel, los mejores.	a 70 "
" artificial.	a 40 "
Checos para caballero	a 10 "
" niños, con capucha	a 5 "
Gabanes de cuero para señora, to los los colores	a 70 "
" semicuero, para señora.	a 12 "
Billerdinas inglesas	a 90 "
Gaban impermeable	a 40 "
" de paño	a 30 "
Plumas caballero y señora	a cualquier precio

— LAS CAPAS LAS REGALO A TODO COMPRADOR —

4.000 trajes de lana para caballero, propaganda de la fábrica Abascal, de Bilbao
a 40 pesetas

No se vende a comerciantes ni a revendedores.

Esta propaganda es solamente para el público.

Mis fábricas acabarán con todos los abusos

FABRICAS ABASCAL

Miracruz, 1 :: San Sebastián

Lotería Nacional

Números premiados en el
Sorteo celebrado ayer
en Madrid

CON 150.000 PESETAS

23.501 Barcelona, Alicante, Santurce.

CON 80.000 PESETAS

11.299 Llobregat, Valencia.

CON 60.000 PESETAS

25.496 Murcia, Barcelona, Sevilla.

CON 20.000 PESETAS

39.801 Barcelona.

CON 3.000 PESETAS

28.513 Barcelona, Madrid, Zamora.

23.874 Tárrega, Barcelona, Huelva.

22.806 Barcelona, Palma, Zaragoza.

32.074 Barcelona.

15.325 Madrid.

30.853 Valencia, Palma, Barcelona.

33.453 Madrid, Córdoba, Gijón.

23.062 Valladolid, Barcelona, Málaga.

20.038 Alicante, Palma, Zaragoza.

7.894 Estepona, Madrid, Sevilla.

3.938 Alicante, Madrid, Sevilla.

9.438 Madrid, Alcalá de Guadaira.

23.651 Madrid.

18.292 Sevilla, Pueblo Nuevo, Pola de Siera.

33.935 SAN SEBASTIAN, La Coruña, Las Palmas.

19.371 Madrid.

34.517 Plasencia, Badajoz, Valladolid.

7.171 Sevilla, Huelva, Bilbao.

20.884 Jumilla, Cartagena, Madrid.

8.733 Madrid, La Linea.

CON 500 PESETAS

UNIDAD

9

DECENA

40 53 62

GENTENA

930 512 306 421 990 991 227 270 117 728 625

319 985 175 394 629 384 782 452 768 975 730

595 850 751 508 158 958 272 957 143 290 316

252 559

MIL

190 844 515 059 022 021 125 603 743 175 878

656 239 078 816 811 524 782 444 987 568 041

227 411 150 881 549 983 711 039 952 126 913

547 688 013 999 766 837 601 123 294 474 174

680 115 244 019

DOS MIL

300 940 659 988 653 834 432 267 976 186 172

951 677 523 741 921 417 009 540 094 758 503

692 108 908 873 197 759 462 840 265 485 228

149 327 996 353 188 088 236 005 302 835 538

928 102 684

TRES MIL

541 392 901 406 698 730 364 506 854 306 035

233 394 596 076 843 037 067 990 153 055 004

923 262 397 192 196 461 265 009 589 431 641

880 187 888 064 583 896 428

CUATRO MIL

741 329 836 707 271 181 969 299 029 968 596

529 666 321 360 273 121 343 812 872 997 177

925 479 266 843 511 730 461 468 054 987 508

165 371 114 728 328 662 288 705 085 021 745

436 871 852 621 460

CINCO MIL

808 466 773 820 638 506 141 996 978 308 860

991 723 330 036 523 329 026 240 020 048 960

594 007 876 969 322 207 965 503 860 080 572

966 596 198 559 553

SEIS MIL

590 703 736 125 221 187 931 669 550 070 771

709 062 880 951 643 966 638 184 412 834 348

423 025

SIETE MIL

500 433 122 864 335 321 331 340 715 053 663

452 658 043 139 406 420 546 409 598 157 039

988 161 771 703 980 268 141 105 868 047 863

495 730 174 625 957 232 809 912

OCHO MIL

304 213 164 355 337 484 065 826 229 520 912

063 367 825 641 740 388 968 006 940 165 897

148 890 950 636 862 427

NUEVE MIL

805 880 632 947 089 954 499 918 985 599 051

178 607 428 123 225 195 101 023 506 459 662

079 411 281 589 367 285 432 196 763 134 058

799 496 588 566 865 867 630 910 624 100 254

762 598 286

DIEZ MIL

183 868 430 795 205 308 002 003 087 667 164

186 840 593 443 010 116 059 088 764 798 514

495 719 287 896

ONCE MIL

204 337 782 268 495 582 976 340 826 659 570

942 011 955 462 436 271 997 188 837 099 142

401 253 089 078 761 120 911 906 104 779 628

760 251 871 833 735 306 207 399 466 978 010

347 860

DOCE MIL

416 092 637 406 425 897 555 700 670 680 397

741 454 336 059 395 096 106 528 707 360 935

561 440 079 036 663 592 599 245 701 065 031

221 255 048 758 906 262 388 593 327 766 361

143 231



GENTE JOVEN...

que estudia o empieza ya a trabajar...
Han llegado a la edad crítica en que el desarrollo del organismo adquiere más importancia y puede tener mayores consecuencias...

NESCAO para desayunar o para merendar
será el alimento agradable y adecuado,
pues Nescao es apetitoso, rico en vitaminas,
positivamente nutritivo y fácil de digerir.

NESCAO

PRODUCTO NESTLE

Pida librito y muestra a

SOCIEDAD NESTLE, A. E. P. A. (Sección C. 9

Vía Layetana, 41

Barcelona



TRECE MIL
236 668 528 817 583 381 537 724 575 976 061
261 728 724 392 427 205 695 395 453 424 044
596 957 099 602 267 637 830 767 745 807 847
133 751 966 180 739 726 746 468

CATORCE MIL

900 526 991 663 778 160 412 572 174 274 631
011 943 548 612 501 420 723 685 759 142 905
084 765 784 382 900 697 931 469 589 732

QUINCE MIL

625 730 484 099 418 716 793 526 676 460 363
265 581 398 014 227 217 927 477 102 389 878
768 994 416 385 738 608 419 268 641 290 406
376 524 681 961

DIECISEIS MIL

727 416 424 943 553 109 979 741 118 836 291
852 727 033 017 982 990 942 661 201 330 923
041 873 080 032 713 226 363 444 110 609 630
194 969 217 510 658 839 830 669 269 162 065
793 569 372

DIECISIETE MIL

356 703 016 448 120 884 889 041 171 736 140
479 312 252 210 892 093 570 700 851 615 128
861 737 879 912 027 702 348 589 767 614 054
429 694 273 869 849 416 990 998 164

DIECIOCHO MIL

986 296 108 317 669 693 254 575 891 190 766
914 124 320 826 004 571 541 818 585 402 801
453 332 223 089 182 085 997 770 656 636 378
543 537 340 970 125 605 485 390 969 796 575
067 263

DIECINUEVE MIL

545 775 879 091 004 388 736 526 424 228 722
871 303 546 530 795 265 868 592 595 850 469
830 081 684 964 886 746 389 734 923 139 167
949 430 629 669 796 682 690 793

VEINTE MIL

176 624 772 206 126 111 270 548 400 934 489
418 278 718 753 241 988 980 477 603 518 574
050 615 857 965 174 992 632 527 968 713 938
330 910 226 927 471 423 112 230 621 779 709
295 969

VEINTIUN MIL

004 091 550 001 365 607 993 895 543 858 767
927 150 059 809 477 668 715 651 306 131 178
544 030 345 908 086 095 900 666 860 217 665
721 313 938 453 837 955 731

VEINTIDOS MIL

559 826 328 204 178 722 503 545 915 594 001
146 085 893 212 422 148 153 324 591 022 556
535 893 147 763 506 449 655 387 162 237 954
443

VEINTITRES MIL

220 578 250 043 184 688 947 294 525 068 774
179 830 667 739 212 089 459 742 917 822 878
901 304 955 143 156 810 513 782 504 246 921
113 622 401 584 780 108 977 783 068 585 068
468 886 131 666 644 438 755 537 541 461 132
061 543 948 194 170 072

VEINTICUATRO MIL
555 160 870 290 503 825 382 998 792 073 604
990 920 325 011 953 007 996 702 390 107 708
088 112 368 200 078 416 009 604 387 960 982
412 434 867

VEINTICINCO MIL

088 557 036 038 498 053 014 741 301 389 471
972 995 429 726 803 479 521 576 276 262 646
151 928 429 446 762 679 728 560 743 296 253
085 755 224 790 157 098 033 543 658 604 947
819 648 483 426 693

VEINTISEIS MIL

207 963 452 857 138 826 865 820 176 365 043
382 290 305 740 225 561 037 867 347 572 468
673 476 902 109 219 861 776 592 437 756 696
628 516 328 107 281 442 388 887 625 600 985
525 932 253 956 320 588

VEINTISIETE MIL

337 358 537 721 387 938 811 806 926 870 196
786 380 887 622 604 224 462 817 421 448 820
788 643 898 475 680 552 252 035 917 674 631
237 191

VEINTIOCHO MIL

167 588 070 600 798 880 589 755 562 332 108
372 445 104 154 823 826 608 908 575 223 652
549 437 065 546 346 602 227 065 016 986 886
026 745 741 137 680 867 716 397 017 810 064
441 907 609 845 622

¡minuteros!
fijense
en la
nueva postal
MOMENTO
TIPO 1933

LA POSTAL ORTHOCROMATICA
PIDA MUESTRAS A SUS PROVEEDORES O DIRECTAMENTE A
AGFA FOTO S. A. RAMBLA CATALUNA, 135
BARCELONA

VEINTINUEVE MIL
039 429 057 264 232 992 604 629 272 350 531
046 273 967 242 633 180 749 375 201 001 736
093 589 505 699 630 445 988 789 921 946 019
481 888 125 768 771 501 235 731 095 639 716
071 797 824 868 260 231 008 214

TREINTA MIL

820 016 213 252 396 284 416 676 863 537 797
690 568 186 130 243 687 344 067 393 055 006
114 865 581 639 444 049 139 720 194 779 819
621 651 774 174 831 040 620 811 501 045 553
224 551

TREINTA Y UN MIL

208 294 833 038 060 330 288 701 086 464 467
126 508 343 111 354 892 564 165 768 839 898
239 629 097 548 922 951 925 889 965 139 147

TREINTA Y DOS MIL

992 543 826 719 447 046 961 117 238 059 415
686 453 758 840 751 825 628 614 582 480 067
111 574 877 095 082 187 148 723 915 023 563
773 798 240 722 835

TREINTA Y TRES MIL

359 775 193 820 891 099 543 114 046 768 385
267 541 159 793 772 087 978 320 500 650 756
507

TREINTA Y CUATRO MIL

349 562 893 665 580 006 472 454 202 396 185
411 708 601 444 204 922 206 814 739 463 060
180 753 480 323 405 439



MOVIMIENTO DE BUQUES

Ayer entró en nuestro puerto el vapor "Lekeitiarra", con cargamento de carbón, procedente de Gijón. En la bahía fondeó en las primeras horas de la tarde, para esperar la hora de la marea, el vapor "María", que también debe traer carbón.

No se registró ninguna salida. Unicamente estaba preparado el velero "San Luis" para zarpar, cargado con yeso, con rumbo a Bilbao, en donde completará el cargamento y saldrá para La Coruña, adonde va destinado.

LA PESCA

Los vaporcitos pesqueros entraron ya por la mañana con relativa abundancia de sardina; pero lo que trajeron en gran cantidad fué verdel, que fué muy apreciado.

Por la tarde tardaron en regresar las embarcaciones. Traían atún, aunque no con la abundancia de los días anteriores, y bastante sardina.

Los vapores de arrastre, que también iniciaron el regreso un poco más tarde, no traían mucho pescado.

En la Pescadería.—Ventas efectuadas en la mañana de ayer, con los precios que rigieron al por mayor:

Merluza de primera, 4,702 kilos, de 1'85 a 3'23 pesetas el kilo

Idem mediana, 2,945, de 1'45 a 2'45 la grande y de 3'35 a 1'85 la pequeña.

Pescadilla, 14,310, de 3 a 1'10 la de bou y de 2'40 a 0'80 la de pareja.

Gallos, 1,425, de 3'55 a 0'90.

Besugo de arrastre, 2,331, de 1'80 a 0'45.

Bacalao fresco, 3,155, de 1'05 a 0'10.

Cabras, 120, de 1'35 a 0'90.

Congrio grande, 483, de 1'65 a 0'90.

Sapo, 1,852, de 1'35 a 0'55.

MAREAS DE HOY

Pleamar: A las 3'6 de la madrugada; a las 8'20 de la tarde.

Bajamar: A las 9'16 de la mañana; a las 9'36 de la noche.

EL TIEMPO

Datos facilitados por el Observatorio del monte Igeldo.—Situación atmosférica:

Un área de altas presiones se extiende desde las Azores hasta el golfo de Vizcaya.

La presión es baja sobre Marruecos y al norte de Francia y de Escocia.

Sigue el tiempo lluvioso en la región cantábrica.

En la mar, el viento sopla flojo o moderado del cuarto cuadrante y hay ligera mar de fondo.

La temperatura del agua en la Concha era de 20'3 grados.

Tiempo probable

En Guipúzcoa: Viento flojo del cuarto cuadrante; cielo muy nublado; algunos aguaceros.

A 100 millas y La Chapelle: Viento flojo del cuarto cuadrante; mar rizada.

En el Gran Sol: Viento flojo a moderado del tercer cuadrante; marejadilla.

PRECIO POR INSERCIÓN
-- UNA PESETA --

ANUNCIOS ECONOMICOS

INFORMANDO LA ADMON.
-- 1,25 PESETAS --

ACADEMIA San Remo. Bailes modernos para ambos sexos. Teoría y motivo de cada paso y figura. Aldámar, 34, entresuelo.

ACEPTARIA representaciones región vasca-Norte, dispongo coche y clientela perfumaría, farmacia y ferretería. Esc. Iraola. Admón

AL CONTADO y con facilidades de pago géneros última novedad. Sastrería Sport. Padre Larroca, 12. Teléfono 15-3-65. B. Gros.

AGENCIA B. Pastor. Urge cocinera fonda, 20 doncellas, chicas todo, fondas, bares, Francia criados; ofrezco 70 cocineras, stas. 11306

AGENCIA GOMEZ: Alquiler «villas» y piso para temporada, buenas ocasiones. Fuenterrabía, 15, 2.º

AGENCIA P. Escuelas, 5. Necesito urgente 20 cocineras, 40 doncellas, 40 chicas todo, 20 bares, pinchas, doncellas Biarritz, 200 plazas.

ALFONSO VIII, 5. Tlf. 15-3-82. Compra-venta y Almonedas. Objetos de arte y valor. Alhajas, muebles, máqs. coser y papeletas Monte.

ALHAJAS. Pago su valor oro, plata, platino, brillantes, papeletas, máquinas coser y escribir. A. Martínez. Oquendo, 5. Tlf. 16.377.

ALMONEDA. Quiebra de hotel. Muchas camas, lavabos, cómodas; hay de todo, baratísimo. Venta, de 4 a 7. Garibay, 4, bodega.

ALQUILA familia 2 habitaciones con 3 camas, exteriores, con pensión. Informes: Fuenterrabía, 14, 4.º izquierda.

ALQUILASE, calle concurrida, tienda nueva y espaciosa, 150 ptas. Bodega independiente y luminosa, 50 ptas. Informes: LA VOZ.

ALQUILO hermosas habitaciones con o sin derecho cocina o pensión; cuarto baño, ascensor permanente. Plaza Bilbao, 1, 5.º D.

ALQUILO gabinetes amueblados, Zabaleta, F bis, 5.º derecha. Hay ascensor.

ALQUILO buen piso, bien amueblado, sitio céntrico, 2 x., baño, gas, ascensor. Informes: Urbietta, 30. Ultramarinos.

ALQUILO hermosas habitaciones con o sin derecho cocina o pensión; cuarto baño, ascensor permanente. Plaza Bilbao, 1, 5.º D.

ALQUILO una hermosa habitación con una o dos camas, con derecho a cocina; hay baño. San Francisco, 51, 2.º izquierda.

ALQUILO medio piso, 4 o 5 camas, 3 dormitorios, comedor, cuarto baño, cocina, todo independiente. Informarán, teléfono 11-6-57

ALQUILO 2 habitaciones con 3 camas, para dormir, a 1.50, a matrimonio, derecho cocina, sitio céntrico. Razón: esta Admón.

ALQUILO pisos, villas, verano y año; vendo chalets gangas; casas, terrenos, pisos. Agencia San Julián. Camino, 4.

ALQUILO piso amueblado, 8 camas, comedor, baño, gas, ascensor, teléfono, vistas mar y calle. Usandizaga, 17, 5.º

ALQUILO dos hermosos gabinetes 2-3 camas, con o sin pensión; baño, ascensor. Paseo Colón, 17, principal derecha.

ARREGLO espejos; vendo lunas; hago letreros de todas clases, todo muy barato. General Echagüe, 8. Teléfono 15-7-19.

ASPIRADORES de polvo y enceradoras Electro Lux. Urbietta, 50, 1.º Tlf. 15-0-86.

AUTOMOVIL "Ford", se vende en 600 pesetas, a toda prueba. Carbonería de Elola, B. Antiguo.

AVISO: Vendo o alquiler de ocasión dos preciosos comedores, camas, colchones, etc. Peñaflores, 10. Comercio de baúles y maletas.

BATAS señora, hechas y sobre medida. Almacenes Almeida. Miracruz, 6. Pescadería 12

BONITO piso amueblado alquiler o traspaso, 4 camas, comedor, muebles nuevos, ascensor, gas, baño. Razón: Teléfono 15-3-82.

BUZOS, bombachos, trajes azules y guardapolvos. Almacenes Almeida. Miracruz, 6. Pescadería, 12.

¿CAMISAS A MEDIDA? Esmerada confección a precios moderados en San Jerónimo, 11, quinto.

CHAUFFEUR mecánico, con informes, buenas referencias, pocas pretensiones, se ofrece temporada o fijo. Escribir iniciales F. L.

CHECOS desde 12 ptas. Plumas a 8, para señora y caballero. Trincheras de 12 a 25. "Petit París": Urbietta, número 39.

CHOFER mecánico, diez años de práctica, se ofrece para particular o comercio. Dirigirse: Bar Victoria. Teléfono 71-94.—IRUN.

COCHE Fiat 509, conducción interior, 8-v. c. en 3.000 pesetas. Garaje Bengoechea. Peña y Goñi, 12 y 14.

COCHE tipo taxi, en perfecto estado marcha, precio muy barato. Garaje Angoso.—IRUN.

COCHE Renault 8-HP, Buick 5 plazas 3.000 pesetas; los dos conducción interior. Garaje Bengoechea. Peña y Goñi, 12-14.

COMEDORES y despachos estilo vasco y renacimiento se venden de ocasión, y lámparas de madera. Iparraguirre, 6.

COMPRO alhajas antiguas, modernas de oro, plata, platino, brillantes. Papeletas Monte Piedad. Legazpi, 9. E. P. Guipúzcoa, 43-1-71.

100-300 PESETAS mensuales asigna a personas ambos sexos por trabajo corresponsalia horas libres. Apartado 1093.—Madrid.

EBANISTA. Arreglo muebles, jergones y barnizo, trabajos de carpintería; precios económicos. Teléfono 13-4-09.

EMPLEADOS OBREROS: Si queréis vestir bien y con grandes facilidades de pago, id al "Crédito Donostiarra". Fuenterrabía, 32.

EN 14.000 Ptas. vendo villita con terreno o alquiler. Tomás Illaramendi. Hernani. Teléfono 70-84.

FIAT 509, excelente estado, se vende. Usandizaga, 20. Fotografiado.

FICHERO, mesa escritorio, sillón, dos banquetas, todo de roble americano, se vende económico. Zabaleta, 49, 1.º izquierda.

GABINETE amueblado, con o sin pensión, alquiler; baño, teléfono. Iparraguirre F-1.º

GANGA. Vendo una casita de campo con 4.000 m. terreno en 24.000 ptas. Está desalquilada. Ronda, 5, 5.º Hay ascensor.

GRAMOFONOS con diafragma metálico y 12 piezas modernas, a elección. 125 ptas. Ventas a plazos. Guefaría, 5. CASA INURRIETA.

GRAN OCASION. Citroen C-4, 7 plazas, ruedas al costado y porta-maletas, en perfecto estado. Teléfono 18-1-19.—BILBAO.

HOSPEDAJE estable deseaba funcionario, casa particular, pagando hasta 200 ptas. mes. Escribid Vicente Romero. Lista de Correos.

JOVEN, buena presencia, práctica costura y plancha desea colocación hotel o familia extranjera. Razón: Loyola, 3, 1.º

LOS MEJORES carbones para su cocina, ovidés, a 4 ptas. saco, y le matan las cucarachas. Teléfonos 10-6-16 y 16-0-32.

MADRID-EASO. Instituto Belleza. Loyola, 1. Teléfono 13-4-12. Restauraciones del cutis. Tratamientos inofensivos para adelgazar.

MADRID-EASO. Avenida Libertad. Entrada Loyola, 1. Teléfono 13-4-12. Manicuras, cejas, cirujano callista. Perfumería ma.

MADRID-EASO. Peluquería primer orden señoras. Especialidad permanentes sin electricidad ni máquinas. Tinturas inofensivas.

MAGNIFICA ocasión: Citroen 5-HP, recién pintado, pistones nuevos, a toda prueba. Paseo de Colón, 21, bajo. (Barrio de Gros)

MOTOR eléctrico de ¼ a ½ HP, 110 v. monofásico, compraría de ocasión. Usandizaga, 20. Fotografiados. Teléfono 16-4-73.

MODISTA de señoras y niñas. Especialidad en pijamas. On parle français. Peña y Goñi, número 4, quinto; hay ascensor.

MOSTRADOR y estantería vendo, barato. Razón: Fuenterrabía, 30. Tintorería Alemana

MOTOCICLETA, moto, de ocasión, marca alemana, estado nuevo. Dirigirse: Rondilla, 14, bicicletas.—TOLOSA.

MORRIS Oxford, baratísimo. Zabaleta, 2. Garaje.

MUEBLES económicos. Somniers, 15 ptas.; cama plegable, 20; con colchón, 40; camas turcas, hierro y tapizadas. Urdaneta, 4.

OBREROS: La economía es base del bienestar. Buzos, bombachos, guardapolvos. Confecciones general. «Petit París»: Urbietta, 39.

OCASION: Vendo muy barato. Citroen 5-HP, en inmejorable estado y a toda prueba. Iparraguirre, 4. Garaje Céspedes.

OCASION. Vendo comedor completamente nuevo. Casa Iñurriaga, primero, letra C. Alegorrieta.

OCASION: se vende coche Essex, conducción interior, en buen uso. Garaje Sarasti. Calle Secundino Eñola. San Sebastián.

PAGO todo su valor, oro, plata, platino, papeletas Monte, alhajas. La antigua Casa viuda Romero; Sres. I. Romero. P. Guipúzcoa, 8.

PARA ALMACEN o industria cedo parte planta baja próxima estación Amara. Informarán teléfono 11-2-34.

PELUQUERA a domicilio. Ondulación Marcel, 1 pta.; corte, 0'75; niñas, 0'50. Manicura, 2; cejas, 0'75. Tlf. 12491. Llamad de 8-1 y 5-8.

PENSION Française, con o sin habitación, solos en familia, todo confort, ascensor, restaurant. Padre Larroca, 6, segundo, derecha.

PENSION distinguida, frente mar Kursaal. Razón: en esta Administración.

PENSION. Frente playa, hermosas vistas mar. Pensión desde 8 ptas. Hay habitaciones de una cama. On parle français. Zubietta, 15, 2.º

PERSONA de garantía, se ofrece para cuidar «villa», económicamente. Informarán: Teléfono 13-6-60.

PISITO, traspaso muy buenas condiciones, confort, renta módica, urge por traslado. Teléfono 12-4-44, y a esta Administración.

PLANCHADORAS oficiales hacen falta en el taller mecánico «La Madrileña». San Bartolomé, 5.

POR AUSENCIA urge alquilar bonito piso, 3 camas, cocina con vajilla, 350 ptas. hasta 15 octubre. Inf. Droguería frente Tabacalera.

POR AUSENCIA, se alquila amueblado, temporada verano, piso exterior, espléndidas vistas, económico; ascensor, gas. R. 14-3-37.

15 PESETAS

vale un impermeable

Los hay a millares, a medida en 6 horas

Checos * Plumas * Cuerinas * Cueros

Donde siempre **Petit París** Urbietta, 39

Trajes de baño Albornoces Pyjamas Precios económicos	Sábanas - Almohadas Confecciones Lasarte Precios de fábrica Alfombras en saldo
CAMISERIA Gransurtido en corbatas Camisetas, Calzoncillos y Calcetines	Sastrería económica Trajes a medida desde 68 pesetas Paños al metro Forrería

Visite Vd. **Petit París** Urbietta, 39

FABRICA DE IMPERMEABLES

Frente a las escuelas de Amara

PRECIO POR INSERCIÓN
-- UNA PESETA --

ANUNCIOS ECONOMICOS

INFORMANDO LA ADMON.
-- 1,25 PESETAS --

QUIERE V. llevar una permanente artística por solo 12 ptas? Visite a Manolo. Fermín Calbetón, 11. Teléfono 10-8-38.

RADIO-GRAMOLA, marca Telefunken, perfecto estado. Se vende buenas condiciones. Informarán: Teléfono 1-20-11.

SASTRERIA Donosti. Trajes a medida, clase superior, con zapatos y camisa, 100 pesetas. Única en España. Usandizaga, 40. S. S.

SASTRE económico. Trajes a medida; vueltas, reformas; especialidad, gabanes. Aguirre Miramón, 4, 2.º (Barrio de Gros).

SASTRE necesita aprovechanta adelantada. Urbieta, 31. Sastrería.

SE ALQUILA piso, camas 6 o 7, baño, gas, cerca playa, muy económico. Urbieta, 8, 3.º derecha.

SE ALQUILA habitación soleada, casa buena familia; para todo año, para señora sola. Informarán en esta Administración.

SE ALQUILA, para temporada, gabinete-alcoba, exterior, 3 camas, muy céntrico. Informes: Embeltrán, 4, 2.º derecha.

SE ALQUILA piso amueblado; ascensor y cuarto baño. Peña y Gofí, 9, 3.º izquierda.

SE ALQUILAN habitaciones amuebladas, soleadas, sitio céntrico, cerca playa, derecho cocina, 4 camas. Idiáquez, 4, 4.º derecha.

SE ALQUILA habitación amueblada con derecho cocina o persona sola. Razón: en esta Administración.

SE ALQUILA tercer piso amueblado, económico, 5 camas, 3 balcones, mirador, 3 dormitorios, comedor; hay gas. Moraza, 15, 3.º izq.

SE ALQUILA primer piso exterior, vistas al mar, 4 camas y comedor; hay gas, baño y ascensor. Razón: en esta Administración.

SE ALQUILA hermosa habitación, 2 camas, sin estrenar, económico (junto frontón Uru-mea). Aguirre-Miramón, 4, 5.º número 3.

SE ALQUILA piso 3 habitaciones, 5 camas, comedor; gas, baño, precio económico. Usandizaga, 13. Razón: portería.

SE ALQUILAN 2 hermosos gabinetes con 3 camas, para temporada exterior. Embeltrán, número 4, primero izquierda.

SE ALQUILAN gabinetes amueblados o huéspedes desde 7 ptas.; ascensor y baño; vistas mar. Informes: Zabaleta, 49, 6.º dcha.

SE ALQUILAN 2 gabinetes con 4 camas, en buenas condiciones, con o sin derecho cocina. Miracruz, 7, escalera derecha 2.º izqda.

SE ALQUILAN gabinetes amueblados, con pensión o sin ella. Fuenterrabía, 6, 2.º

SE DESEA una o dos personas para dormir. Calle Garibay, 18, 5.º izquierda.

SE DESEAN comprar mesas de mármol para bar y sillas, no sean de paja. Informes: en esta Administración.

SE DESEAN familias veraneantes; trato esmerado, cerca de la playa. Easo, 9, 2.º Teléfono 15-8-67.

SE LIMPIAN trincheras a 4 ptas.; trajes de caballero, a 5, y señora, a 3, en 24 horas. Aldámar, 30, 5.º Teléfono 13-1-82.

SE ALQUILAN 2 gabinetes, uno con cama de matrimonio y otro con 2 camas camas, con derecho cocina. Pi y Margall, 17, 5.º izqda.

SE LIMPIAN trincheras a 4 ptas., trajes de caballero, a 5 y de señora, a 3, en 24 horas. Aguirre-Miramón, 4, 6.º C. Hay ascensor.

SE OFRECE cocinera vascongada, sabiendo bien su obligación, o para interina, dentro o fuera capital. General Echagüe, 4, 2.º izqda.

SE TRASPASA peluquería, sitio céntrico. Informarán: Fermín Calbetón, 45, primero, centro.

SE TRASPASA una tienda céntrica; se venden muebles. Informarán de 10 a 11, Urbieta, 13, entresuelo-izquierda.

SE VENDE coche para niño, en muy buen uso y muy barato. Usandizaga, 5, 4.º centro.

SE VENDE máq. escribir, y coser Singer, 60 pesetas; gabinetes, comedor, coche niño, todo ocasión. Isabel la Católica, 5, Tlf. 15-7-36.

SE VENDE cochecito de niño, seminuevo. Razón: Eguía, 20, 3.º D.

SE VENDE máq. industrial de bobina, cama turca, tocador y perchero vasco; armarios y camas a 20 pesetas. Gran Vía, 5, bajo.

SE VENDE máq. Singer, gramófono, discos, cocina gas, comedor, sofá, lavabo, sombrilla playa; camas, 12 ptas. Fuenterrabía, 38.

SE VENDE un contador de gas de perra gorda con su coccinilla y motor de plancha. Razón: Mayor, 7, 5.º izquierda.

SE VENDE jergón forrado, nuevo. Urbieta, 13, entresuelo derecha.

SE VENDEN 2 colchones de lana y 2 sillas de sala, todo nuevo. Informarán, Usandizaga, 21. Tienda de ultramarinos.

SE VENDEN 4 cubiertas Gayear, 4,75 x 19, con sus 4 cámaras, en 400 ptas. Carretera San Pedro. Casa Urarte, 2.º derecha.

SE VENDEN camas de matrimonio completas con colchones y almohadas; no se admiten intermediarios. Razón: esta Administración.

SEÑORA sola, casa tranquila, alquila amuebladas 2 amplias habitaciones con derecho cocina; precio económico. Carquizano 3, 1.º-A

SIRVIENTA para todo, sabiendo cocina, se necesita. Teléfono 14-1-31.

TRAJES caballero y niño, paño y dril, todos tamaños y precios. Almacenes Almeida. Miracruz, 6. Pescadería, 12.

TRASPASO pequeña tienda, sitio céntrico, con estantería. Razón en esta Administración.

TRASPASO acreditado comercio tejidos, confecciones y género punto; grandes rendimientos; motivos salud. F. Rivero. — Pamplona.

Las Bolsas

Ultimas cotizaciones registradas

BOLSA DE MADRID		BOLSA DE PARIS		BOLSA DE BILBAO	
FONDOS PUBLICOS		FONDOS PUBLICOS		FONDOS PUBLICOS	
Interior 4 %	68,15	Exterior Español 4 %	43,90	Interior 4 %	68,00
Exterior 4 %	85,25	Deuda Francesa 3 %	63,25	Amortizable 5 % 1927 ..	99,90
Amort. 4 % viejo	77,50	" " 4 % 1928	76,70	Avuntamiento Bilbao 5 %	93,00
" 5 % 1920	98,75	" " 5 % 1920	108,05		
" 5 % 1926	99,50	" " 4 1/2 % 1932	85,75		
" 5 % 1927 exento	99,85				
" 5 % 1927 con Imp	88,10				
" 3 % 1928	72,30				
" 4 % 1928	87,65				
" 4 1/2 % 1928 ..	91,00				
" 5 % 1928	90,50				
" 5 % 1929	99,75				
Deuda Ferroviaria 5 %	91,50				
Bonos oro 6 %	205,75				
VALORES ESPECIALES		ACCIONES		ACCIONES	
Cédul. Banco Hipot. 4 %	85,25	Banco de Francia	12790	Banco de Bilbao	955,00
" " 5 %	90,50	Crédit Lyonnais	2535,00	Vizcaya "A"	875,00
" " 6 %	102,40	Banco Francés Rio Plata ..	417,00	" " "B" ..	225,00
" Argentinas 6 % ..	2,37	Ferrocarril M. Z. A.	325,00	" Urd. Vascongado ..	150,00
ACCIONES		Riotinto ordinarias	1785,00	Sota y Aznar	375,00
Banco España	840,00	De Beers	571,00	Naviera Mundaca	15,00
" Central	78,00	Goldfields	295,00	" Guipuzcoana	20,00
" Hisp. Americano ..	142,00	Tharsis	351,00	" Vascongada	200,00
" Esp. Crédito	193,00	Unión y Fénix Español ..	1800,00	Marítima Nervión	475,00
" Hipotecario	280,00			" Unión	115,00
" Esp. Rio Plata	86,00			Euskalduna	502,50
Duro Felguera	40,00			Fer. del Norte	186,00
Tabacos	192,00			" M. Z. A.	185,50
Minas del Rio	246,00			" Vascongados	170,00
Ferrocarril del Norte	186,25			" Santander-Bilbao	550,00
" M. Z. A.	185,00			" de La Robla	325,00
Metropolitano de Madrid	120,00			" de La Robla	77,00
Azuclerías	39,25			Altos Hornos	674,00
Explosivos	624,00			Basconia	10,50
Hisp. Americana Electrad.	407,00			Sid. Mediterráneo	77,50
Vengemor	140,00			Babcock Wilcox	42,50
Hidroeléctrica Española	140,00			Construtora Naval	515,00
Petróleos	115,00			Hidroeléctrica Ibérica	139,50
Electra Madrid	128,50			" Española	672,00
Unión y el Fénix	401,00			Unión Eléctrica Vizcaina ..	425,00
BOLSA DE NUEVA YORK		BOLSA DE LONDRES		Electra de Viesgo	1009,00
FONDOS PUBLICOS		FONDOS PUBLICOS		Minera Delido	10,00
Bélgica 6 % 1955	92 0/0	Exterior Español 4 %	68 0/0	" Sierra Menera	57,00
Canadá 5 % 1952	102 1/2	Consolidado 2 1/2 %	72 1/4	" Setolazar	203,00
Chile 8 % 1941	17 1/2	War Loan 3 1/2 %	98 5/8	Minas del Rio	624,00
British 5 1/2 % 1937	125 0/0	Funding Loan 4 % 1961	109 1/2	Explosivos	138,00
Noruega 6 % 1944	96 1/2	Victory Bonds 4 %	108 15/16	Papeleras	10,00
Suiza 5 1/2 % 1946	145 0/0	Japan 5 %	83 3/4	Resneras	
ACCIONES		ACCIONES		OBLIGACIONES	
American Smelting	38 1/8	Riotinto	21 0/0	Norte España 3 %	55,50
		Royal Dutch	21 3/8	Tudela-Bilbao 5 %	66,25
		Shell Transport	2 9/16	Santander-Bilbao 4 %	69,00
		Mexican Eagle	0-9-0	Hidroeléctrica Ibérica 5 %	86,00
		OBLIGACIONES		CAMBIO INTERNACIONAL	
		Cédulas Argentinas 6 % ..	29 1/2		
		Pesetas	39,71		
		Francos	84,54		
		Dollars	4,73 1/2		
		Libras	62,93		
		Belgas	25,77		
		Suizos	17,185		
		Reichsmark	3,98		
		Florines	8,2225		
		Krs. suecas	19,875		



FRONTON MODERNO.—Grandes partidos de pelota a remonte para hoy, a las tres y media de la tarde: Primero, Mina y Ugarte contra J. Izaguirre y Salaverria I. Segundo, Chacón y Tacolo contra Muguet y Erriti.

NOVEDADES.—"Actualidades" Espectáculo permanente. Días laborables, desde las tres de la tarde. Festivos, desde las once de la mañana. Los lunes y jueves, cambio de programa.

COLON CONCERT.—Varietés. Souper tango. Excelente orquesta. Abierto desde las diez de la noche. Ocho artistas. Veinte señoritas.

DANCING TABERNA VASCA.—Todas las noches, de 11 a 1 1/2 de la madrugada, enorme éxito de la Ceglastra's Orchestra. Dieciocho bellísimas señoritas. American Bar.

BANDA MUNICIPAL.—Programa del concierto que ejecutará hoy en el Bulevar, de ocho a nueve de la noche: "La Sirena", pasodoble, Allier; "Gavotte", ballet, Saint-Saens; "Castilla", seguidillas y "Aragón", Albéniz; "La Torre del Oro", preludio, Jiménez. De diez a once: "Les Flances", obertura, Sellenick; "Serenata española", Malats, y "Sevillana", Elgar; "Agua, azucarillos y aguardiente", selección, Chueca.

Balneario de Urberuaga de Ubiña

Marquina (Vizcaya)

AGUAS TERMALES NITROGENADAS
BICARBONATADAS RADIATIVAS

Especiales para toda clase de afecciones del aparato respiratorio, enfermedades crónicas de la garganta y fosas nasales, anginas, bronquitis, etc.

Instalación hidrológica completa.

DE 1.º DE JULIO A 30 SEPTIEMBRE.



TALLER REPARACIONES

Reconstrucción y limpieza para máquinas de todas las marcas pida presupuesto

VALENTIN DE VEGA—IDIÁQUEZ 12—TEL. 9 14045
SAN SEBASTIÁN

CANAL



INVENTO MARAVILLOSO

para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los quince días de darse una loción diaria. Su acción es debida al oxígeno del aire. No mancha ni la piel ni la ropa. Se aplica con la mano como una loción cualquiera. La caspa desaparece rápidamente.

UNICO PRODUCTO.

Registrado en la Dirección General de Sanidad.

Santiago de Compostela
(Casa central).LABORATORIO
CASPE 32
BARCELONA

El periódico más antiguo de la provincia de Guipúzcoa. Por su seriedad y crédito reflejado en su historia de cerca de medio siglo, el de mayor difusión en esta zona y, consiguientemente, la mejor tribuna para la propaganda

La Voz de Guipúzcoa

DIARIO REPUBLICANO

PRECIOS DE SUSCRIPCION

En SAN SEBASTIÁN: 6 meses, 6 pías.; 6 meses, 12, en año, 24.—En el resto de ESPAÑA: 6 meses, 9 pesetas; 6 meses, 18; un año, 36.—En el Extranjero: 6 meses 17 pesetas; 6 meses, 35; un año, 66.—En AMÉRICA del Sur: los mismos precios que en Guipúzcoa.

Teléfono URBANO 1-00-24

Teléfono INTERURBANO 1-09-39

Redacción, Administración y Talleres: SAN MARCIAL, 8 y 10

APARTADO DE CORREOS NÚM. 44

DIRECCION TELEFONICA "VOZ"

RECUSAMOS

¡Es mucho eso de la bandera del partido nacionalista! ¿Qué bandera es esa que hemos de admitir y acatar como nuestra bandera los que no somos nacionalistas? ¿De dónde vino? De Barcelona, porque allí tuvo su inspiración Sabino Arana y Goiri. ¿Quiénes la proclaman y veneran? Los partidarios de Sabino Arana y Goiri. Luego, si es una bandera de partido, ¿qué tenemos que ver con ella los que no somos de ese partido? Para nosotros, hoy por hoy, y pienso que por mucho tiempo, esa bandera tiene la misma importancia que pudiera tener la de cualquiera otra agrupación política. Otra cosa, el hacérsela admitir a toda costa, es una imposición que, como vascos, no podemos agradecer. Nosotros recusamos a los nacionalistas como vascos; para nosotros, son antivascos, pues entendemos que hacen política antivasca al pretender transformar estas provincias en un imperio jesuítico, feudo de Roma. Su bandera, "su bandera" no la nuestra, podrá tener todos los emblemas que la caractericen de romana. La nuestra no necesita de esas significaciones para pasearse por el mundo. Como tampoco necesitó Cristo de pendones y estandartes para predicar su doctrina. ¿O es que el nacionalismo, al llevar y traer su bandera, lo hace abusando de sus prácticas "cofradesca"?

Nuestra bandera es la de España. Si alguna vez se constituye Vasconia en región, entonces la tendrá, como la tiene Barcelona, como Valencia, como Galicia. En tanto, la bandera de los guipuzcoanos, como tales, es la de Guipúzcoa, y la de España como españoles. Y así los vizcaínos y los alaveses. La de los nacionalistas es la de éstos, no la de los vascos, tomada esta palabra en toda su extensión. Para que haya bandera vasca, así, de todos, es preciso que todos la acepten. Y falta mucho para esto. Mientras, es atentar a la bandera nacional, es ofender a los vascos que son españoles. Los nacionalistas, llenos de confusiónismo, viviendo de la confusión, no lo son, no son españoles, no quieren ser españoles. Allí ellos. Nosotros queremos vivir abrazados a la bandera de España, que es la bandera de los vascos, la que siempre ha sido de los vascos, con éste o aquel color, pero siempre significando una misma cosa: la patria común de todos los españoles sin embargo de razas, de idiomas, de territorios. Los mismos, como lo son los mismos los suizos, no obstante ser franceses, italianos, alemanes, bien caracterizados y delimitados en sus cantones.

Todo lo envenena la política, se dice, y es verdad. Pero en nosotros, todo lo envenena, además, el clericalismo. Este es el enemigo de los vascos. Lo fué en tiempos del Fuero. De ahí las restricciones y penas que establecía para el clero en la vida civil y política. Y lo es ahora. Todos los nacionalistas están tocados de clericalismo. Su prensa parece hecha en las sacristías, bajo la dirección y consejo del clero. En este sentido, Roma, como poder temporal, está en ella. De ahí los ejemplares, los números todos de esa prensa, en los que no faltará, porque es condición de su existencia, el artículo que hable de religión, de la interpretación de la religión, de las cosas que según ella es religión. ¿Para qué la advertencia y prohibición dictada recientemente por Roma, de que los sacerdotes no se metan en política, si esa prensa es toda clerical? Es un sistema moderno de disponer. Así como existen jesuitas laicos, existen clérigos o sacerdotes laicos, de esos que viven la vida civil prestando atención y dando preferencia a las cosas clericales.

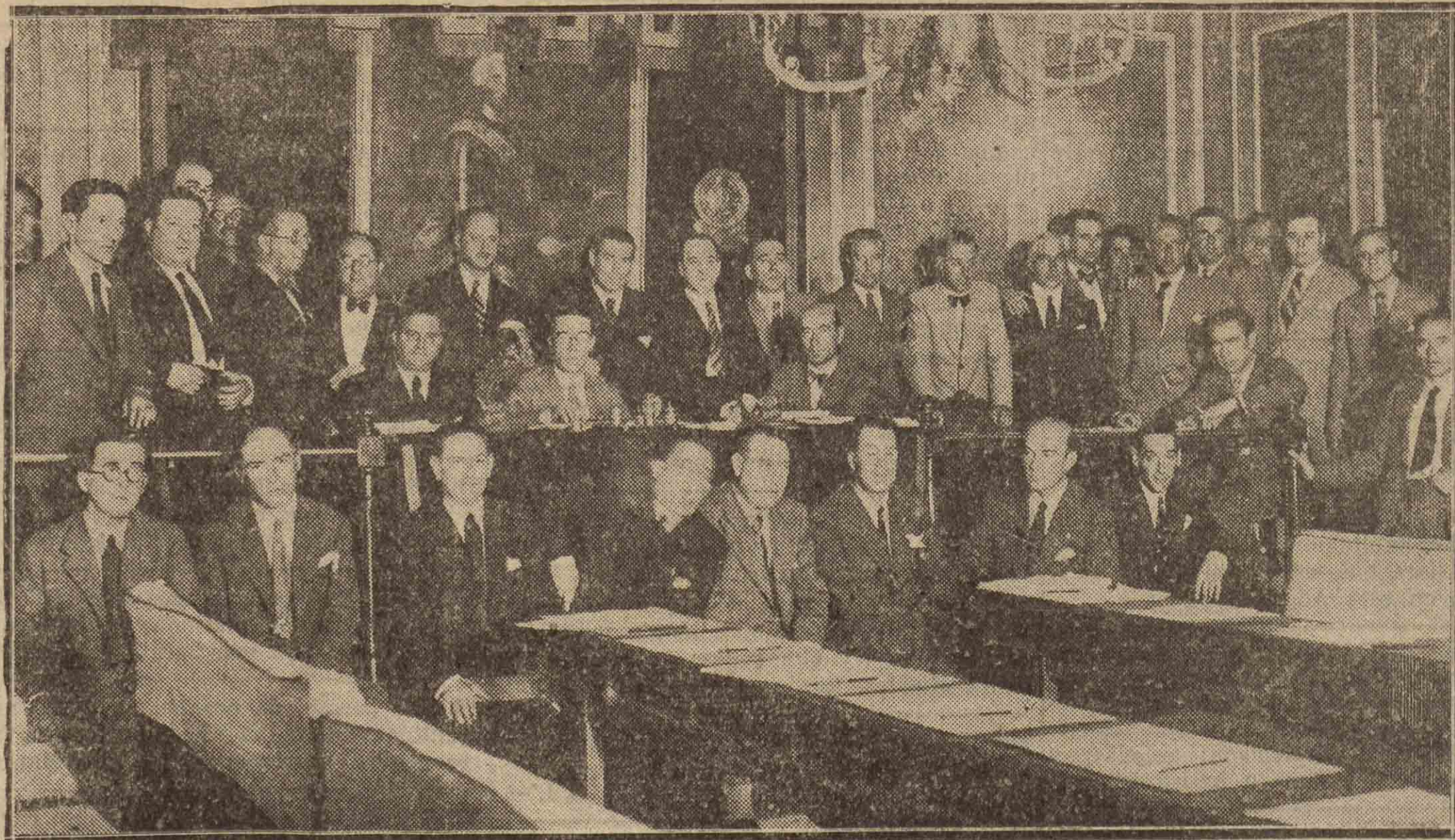
La bandera no es, pues, signo de nacionalidad sino cuando el pueblo que representa está constituido en nación. Nosotros no lo estamos, y no lo estamos, porque habríamos de separarnos de España al modo y voluntad de los nacionalistas. Y esto no puede ni debe ser, por lo mismo que somos vascos.

Mariano SALAVERRIA.

La cotización de la libra esterlina

LONDRES, 21.—La libra esterlina cerró cotización hoy a 4'65 1/4 dólares. (United Press.)

NUEVA YORK, 21. El cierre de la cotización de la libra esterlina fué hoy de 4'66 1/4 dólares. (United Press.)



MADRID. — Estos señores, que en la fotografía aparecen presididos por un retrato de Carlos III, el rey que impulsó la creación de las Sociedades de Amigos del País, celebran una Asamblea que interesa vivamente a un amplio sector español. Son los delegados de los clubs de fútbol, que deliberan en la Económica Matritense de Amigos del País sobre los arduos problemas del deporte. (Foto Contreras y Vilaseca.)

El asesinato de Esparza

El juez tomó ayer declaración nuevamente a los dos detenidos

El juez de Instrucción del segundo distrito, señor Martínez Cánovas del Castillo, continúa trabajando afanosamente en el sumario que instruye por el asesinato del chófer Inocencio Esparza, triste suceso ocurrido el sábado pasado.

Ayer, a las siete de la mañana, se personó en la cárcel, recibiendo nuevas y amplias declaraciones a los detenidos, dos de los cuales están señalados como presuntos autores del crimen.

También por la mañana, se realizaron determinadas diligencias en el lugar del suceso, del que se levantó un plano topográfico.

En el Juzgado ha habido nuevas comparecencias, aunque según nuestras noticias no ha habido más detenciones.

El juez, al visitarle ayer tarde en su despacho de la Audiencia, se mostró con nosotros tan reservado como los días pasados. Faltan por realizar diligencias a las que se concede importancia. El juez se atiene en todo al secreto del sumario, en que trabaja incansablemente. Su hermetismo, por consiguiente, no nos permite saber más.

La policía, cumpliendo instrucciones del juez, sigue realizando pesquisas para desenmarañar cuanto se relacione con este asesinato.

La revista "Oarso"

Rentería, por esta fecha—en otra ocasión animadas fiestas tradicionales de Santa María Magdalena—, publica siempre una o dos revistas, dedicadas a los afanes y actividades de la villa.

Este año, la revista "Oarso"—cuarto número de su publicación—ha dedicado por entero sus páginas a los sucesos originados por las inundaciones del día 16 de junio. Contiene diversas fotografías con distintos aspectos de la villa en aquellos días de desolación y dedica otras páginas a dar relación detallada de todos los daños materiales sufridos por el vecindario. No han olvidado los editores el obligado recuerdo a la víctima de las inundaciones, el joven renteriano León Pérez, cuyo cuerpo arrastraron las aguas.

Los fotograbados de esta revista han sido hechos magistralmente por la casa Fotograbados Crellos.

En último lugar de la revista se inserta el programa de los festejos que se han de celebrar por la Patrona de la villa los días 21 al 25, inclusive, y 29 y 30 de este mes, festejos que más bien han sido realizados, con ayuda de corporaciones oficiales, para que los industriales de la villa, con la afluencia de forasteros, puedan resarcirse, en parte, de las pérdidas sufridas.

La revista "Oarso", aunque en sus páginas, por las circunstancias que anotamos, no contiene la amenidad acostumbrada, ha de ser muy bien acogida, por constituir un documento interesante de los enormes daños causados por el temporal en Rentería.



SAN SEBASTIÁN HACE 30 AÑOS

23 DE JULIO DE 1903. — El éxito de las óperas sin coros en el Gran Casino fué una cosa rotunda. ¡Como que no se cantaban más que las romanzas, arias, dúos... lo mejor de las óperas! Se cantó un acto de "Fausto", otro de "Lakmé" y otro de "Cavalleria Rusticana", con una gran orquesta dirigida por el maestro Villa, y al público le pareció el espectáculo admirablemente bien. Había sido una felicísima idea la de llevar aquel espectáculo tan artístico a un marco como el del Gran Casino, y podía anticiparse que el éxito iba a ser de los de verdad.

Se reconcentró en la Diputación la compañía de Miqueletes que había de montar la guardia durante el verano en el Palacio de Miramar.

El Club Automovilista de París envió al alcalde una medalla de plata y un diploma como reconocimiento a las atenciones que se dispensaron a los excursionistas que llegaron a esta ciudad con motivo de la suspendida carrera de automóviles París-Madrid.

La corte había demorado su llegada dos o tres días, esta vez con motivo de la muerte del Papa. Por cierto que sorprendió muchísimo que el día anterior no se hiciera ostentación del luto oficial y que no se viera ni una bandera a media asta. No sólo eso, sino que hubo músicas e iluminación por la noche, por ser la fiesta onomástica de la reina doña María Cristina. En cambio, en los Estados Unidos, que no era nación católica, hubo duelo oficial. (En España, país eminentemente católico, y cuyo rey era ahijado de pila del gran difunto, se hacían las cosas "a conveniencia".)

Pero hoy el duelo oficial iba a ser verdaderamente amargo, suspendiéndose hasta los espectáculos.

Los detalles de las ceremonias realizadas en el Vaticano después de la muerte del Papa, y que publicaban con profusión algunos periódicos, estaban sirviendo de alimento espiritual a las respetables comadres de silla en portal.

Sociedad Ardatza

Con motivo del primer aniversario de la fundación de este "pueblo", hoy, sábado, a las nueve y media en punto de la noche, se celebrará un festival gastronómico con arreglo al siguiente programa: Consomé Royal; langosta a la americana; espárragos a la vinagreta; solomillo a la sevillana; postres, mantecado Primavera, tarta al caramelo y fruta variada; vinos, sidras, café y licores.

Existe verdadera animación para esta simpática fiesta, a la que asistirán las autoridades y relevantes personalidades, que darán reque a la misma.

Se previene a los "vecinos" y a los eternos rezagados que las listas quedarán definitivamente cerradas a la una de la tarde de hoy.

Subvenciones del Estado

Se conceden varias a entidades musicales vasconavarras

Entre las subvenciones que a propuesta de la Junta Nacional de Música, acaba de conceder el Estado a entidades musicales de España, figuran las siguientes de nuestra región:

Al Orfeón Donostiarra, 15.000 pesetas; al Orfeón Pamplonés, 15.000 ídem; a la Sociedad Coral de Bilbao, 13.000 ídem; a la Orquesta Sinfónica de Bilbao, 10.000 ídem; a la Orquesta Santa Cecilia, de Pamplona, 500.

Partido Radical

El homenaje a los veteranos del partido

Conforme venimos anunciando, mañana, domingo, a las ocho y media de la noche, tendrá lugar en los salones del Círculo Radical (Miracruz, 19) el banquete con que serán obsequiados los veteranos del Partido de San Sebastián y de la provincia.

Reina gran entusiasmo para esta simpática fiesta, que, a juzgar por el número de tarjetas despachadas, promete estar animadísima. De Tolosa, Rentería, Mondragón, Alza y Pasajes han solicitado tarjetas.

El banquete será servido por un acreditado restaurant, que ha preparado un excelente menú, propio del homenaje que va a celebrarse.

Se previene a los rezagados que, para la mejor organización del banquete, las listas quedarán cerradas esta noche, a las doce.

La Directiva espera de sus afiliados acudan a rendir este homenaje de simpatía a los entusiastas veteranos del Partido Radical.

El violinista Ibarguren

El gran donostiarra, veteranísimo artista que ha conocido muchos días de gloria, conseguida fuera de su pueblo con mayor luminosidad que en su amada Donostia, ha llegado a San Sebastián para pasar la temporada trabajando.

Porque Ibarguren ha sido siempre el trabajador constante que ha sabido combinar su descanso relativo con la práctica de su arte adorado.

Viene Ibarguren para tomar parte en la orquesta que ha de inaugurar el nuevo Teatro Principal. Para él es una satisfacción honda volver a tocar en el teatro que, nuevo, moderno, se levanta en el mismo solar que ocupó el viejo Teatro Principal, en el que debutó como artista y que fué como farma impulsora que le elevó en el mundo del arte para conquistar celebridad bien ganada.

Bien venido sea el veterano artista a su pueblo, donde siempre está vivo el recuerdo grato del violinista donostiarra para quien son los afectos de los que le han conocido y han seguido con interés sus triunfos conquistados.